

# Le PHARILLON

Le HAVRE

Une publication de  
MEDO MEDIA

Énergie  
Le TechnoCentre éolien  
devient Nergica

PAGE 9



(Photo Gracieuseté)

lepharillon.ca

LE MERCREDI 25 avril 2018 • Volume 45 N° 38 • 16 485 exemplaires



Récompense  
nationale **PAGE 20**



#1 au Canada **PAGE 6**



# QUALITÉ GASPÉSIE

Géoparc : Une première québécoise **PAGE 3**



(Photo tirée de Facebook)

Hockey  
Préparateur physique  
des Flyers depuis 20 ans

**PAGES 22 ET 23**

Spectacles partenaire de saison  
DIFFUSEUR OFFICIEL DE GASPÉ Hydro Québec



Julien Tremblay  
Humour  
Samedi 28 avril, 20H



Damien Robitaille  
Chanson  
Vendredi 18 mai, 20H



Les Cowboys Fringants  
Chanson  
Mercredi 23 mai, 20H

Réservation en ligne :  
billetterie.cdspectacles.com  
T : 418 368-3859, poste 1

Le PHARILLON  
MEDO MEDIA  
Le HAVRE

Pour annoncer  
dans votre hebdo local

CONTACTEZ-NOUS

NOUS AVONS  
LA SOLUTION  
À VOS BESOINS

>2473



Nadia Normand  
Directrice des ventes  
Cell. : 418 355-5906  
nadia.normand@medomedia.com



Marie-Claude Poirier  
Conseillère publicitaire  
Cell. : 581 886-1344  
marie-claude.poirier@medomedia.com

Tout Nouveau. Tout Beau. Juste pour Vous!



Comfort Inn Rimouski  
455, boulevard St-Germain Ouest



Tél. : 418 724-2500 Téléc. : 418 724-6050  
Sans Frais : 1-877-574-6835 (sélect: 1-5-3)  
www.choicehotels.ca/cn340

>2425

>2447

# LIQUIDATION DE 10 JOURS

PREND FIN LE  
**30 AVRIL**



**+ jusqu'à 750 \$** de BONI ADDITIONNEL<sup>Δ</sup> sur modèles sélectionnés

Le **GRAND**   
**Avantage** DU PRINTEMPS

**GARANTIE**  
5 ANS\*\*



Modèle GLS auto montré\*

**GARANTIE**  
5 ANS\*\*



Modèle Limited montré\*

**GARANTIE**  
5 ANS\*\*



Modèle Limited montré\*

## Accent 2017 L manuelle 5 portes

En financement à partir de

**39 \$** par semaine  
(364 semaines)

Financement à

**1,9 %** pour 84 mois<sup>Ω</sup>

0<sup>Ω</sup> comptant | Prix au comptant : 14 094 \$  
Frais de livraison et de destination inclus. Taxes en sus.

**+ BONI ADDITIONNEL de 300 \$<sup>Δ</sup>**  
sur TOUTES les Accent 2017

## Elantra 2018 GL manuelle

En location à partir de

**52 \$** par semaine  
(261 semaines)

**0 \$**  
COMPTANT

Location **60 MOIS\***

Incluant un  
AJUSTEMENT DE PRIX de **700 \$<sup>Ω</sup>**

## Tucson 2017

Jusqu'à **4 250 \$**  
en ajustement de prix  
à l'achat au comptant ou avec financement<sup>Ω</sup>

**+ BONI ADDITIONNEL de 750 \$<sup>Δ</sup>**  
sur TOUS les Tucson 2017

**= JUSQU'À 5 000 \$**  
à l'achat au comptant ou avec financement

HyundaiCanada.com

C'est ça, le facteur H.

 **HYUNDAI**<sup>MD</sup>

**RABAIS  
AUX  
MILITAIRES**

Recevez jusqu'à 1 500 \$ en ajustement de prix<sup>†</sup>  
Détails sur [militaire.hyundaicanada.com](http://militaire.hyundaicanada.com)

**GARANTIE**  
5 ANS\*\*

Garantie globale limitée :  
5 ans/100 000 km

<sup>MD</sup> Les noms, logos, noms de produits, noms des caractéristiques, images et slogans Hyundai sont des marques de commerce appartenant à (ou utilisées sous licence par) Hyundai Auto Canada Corp. Toutes les autres marques de commerce sont la propriété de leurs détenteurs respectifs. ♦ Prix des véhicules montrés : Accent GLS automatique 5 portes 2017 : 22 218 \$ / Tucson 1.6T Limited 2017 à trac. int.: 38 918 \$ / Elantra Limited 2018 : 29 418 \$. Frais de 115 \$ (taxe de 15 \$ sur les pneus et taxe de 100 \$ sur le climatiseur sur les modèles équipés d'un climatiseur), et frais de livraison et de destination de 1 605 \$ / 1 805 \$ / 1 705 \$ inclus. Frais d'enregistrement, d'assurance, d'immatriculation, du RDPRM (maximum 76 \$) et taxes applicables en sus. Ω Offres de financement à l'achat sur approbation du crédit des Services financiers Hyundai basées sur les Accent L manuelle 5 portes 2017 à un taux annuel de 1,9 %. 364 versements hebdomadaires de 39 \$ pour 84 mois. Comptant initial requis de 0 \$. Coût d'emprunt de 907 \$, pour une obligation totale de 14 094 \$. Frais de 115 \$ (taxe de 15 \$ sur les pneus et taxe de 100 \$ sur le climatiseur sur les modèles équipés d'un climatiseur), frais de livraison et de destination de 1 605 \$ inclus. Frais d'enregistrement, d'assurance, d'immatriculation, du RDPRM (maximum 76 \$) et taxes applicables en sus des offres de financement à l'achat et sont payables au moment de la livraison. \* Offres de location sur approbation du crédit des Services financiers Hyundai sur le modèle neuf suivant : Elantra GL manuelle 2018 à un taux annuel de 0,9 %. 261 paiements de 52 \$ par semaine pour 60 mois sans obligation au terme du contrat de location. Comptant initial de 0 \$ et premier versement exigés. Cette offre ne peut être transférée ni cédée. Aucun échange de véhicule nécessaire. Obligation totale de location de 13 548 \$. Kilométrage annuel de 16 000 km, 12 ¢ par km additionnel. L'offre de location comprend les frais de livraison et de destination de 1 705 \$, des frais de 115 \$ (taxe de 15 \$ sur les pneus et taxe de 100 \$ sur le climatiseur). Frais d'enregistrement, d'assurance, d'immatriculation, RDPRM et toutes les taxes applicables en sus. Ω Le calcul des ajustements de prix se fait à partir du prix de base du véhicule. Ajustements de prix de jusqu'à 4 250 \$ disponibles à l'achat au comptant ou avec financement des Tucson 2017 neufs en stock. Montant disponible pour le Tucson 1.6T SE 2017 à traction intégrale. Ajustements de prix de 700 \$ disponibles à la location des modèles neufs en stock d'Elantra GL manuelle 2018. Les ajustements de prix s'appliquent avant les taxes. Δ Ajustement de prix bonifié de 300 \$ / 750 \$ disponible à la location, à l'achat avec financement et à l'achat au comptant seulement de tous les modèles neufs en stock d'Accent 2017 / Tucson 2017, jusqu'au 30 avril 2018 seulement. Le calcul des ajustements de prix en boni se fait à partir du prix de base du véhicule. Les ajustements de prix s'appliquent avant les taxes. ♦ \* Ω Δ Offres d'une durée limitée pouvant être modifiées ou annulées sans avis préalable. Couleur du véhicule sous réserve de sa disponibilité. Les frais de livraison et de destination comprennent les frais de transport et de préparation et un réservoir plein de carburant. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre. Les stocks sont limités. Le concessionnaire pourrait devoir commander le véhicule. Les offres ne peuvent être combinées ni utilisées en conjonction avec d'autres offres. Les offres ne peuvent être transférées ni cédées. Aucun échange de véhicule requis. Visitez [www.hyundaicanada.com](http://www.hyundaicanada.com) ou un concessionnaire pour tous les détails. † La garantie globale limitée de Hyundai couvre la plupart des pièces du véhicule contre les défauts de fabrication, sous réserve du respect des conditions normales d'utilisation et d'entretien. ‡ Certaines restrictions s'appliquent. Le client doit présenter sa preuve d'appartenance aux Forces armées canadiennes et une pièce d'identité au moment de l'achat pour profiter de l'ajustement de prix sur son achat. Le programme peut être modifié ou annulé sans avis préalable. Visitez [militaire.hyundaicanada.com](http://militaire.hyundaicanada.com) ou un concessionnaire pour tous les détails.

## Le Géoparc fait son entrée à l'Unesco

### ■ Les géoparc de l'Unesco dans les Amériques

- Percé (Canada, QC)
- Stonehammer (Canada, N.-B.)
- Tumbler Ridge (Canada, B.-C.)
- Comarca Minera (Mexique)
- Mixteca (Mexique)
- Ararape (Brésil)

**TOURISME.** Attendue depuis longtemps, le Géoparc de Percé a enfin eu sa réponse et devient officiellement le 1<sup>er</sup> au Québec – ainsi que le 3<sup>e</sup> au Canada et le 5<sup>e</sup> en Amérique du Nord – à faire son entrée dans la liste des Géoparc mondiaux de l'Unesco.

Ce statut reconnaît des sites qui témoignent d'un héritage géologique exceptionnel d'importance internationale et qui adoptent des pratiques environnementales en favorisant l'utilisation des énergies renouvelables et du tourisme vert.

Ces géoparc mondiaux de l'Unesco informent également sur le besoin et l'utilisation durable des ressources naturelles exploitées et extraites, tout en faisant la promotion du respect de l'environnement et de l'intégrité du paysage. À ce jour, on en compte 140 dans 38 pays – principalement en Europe et en Asie – dont 37 en Chine, une douzaine en Espagne et une dizaine en Italie.

« C'est une super belle carte de visite à afficher. Il y a un type de clientèle qui est à la recherche de ces lieux certifiés et on espère que ça va nous apporter cette clientèle-là. On va mettre ça de l'avant dans notre affichage et on va faire en sorte que ça rayonne sur les autres commerçants et le reste du village du Grand Percé », indique le nouveau directeur général du Géoparc, Renaud Camirand.

Même son de cloche pour Cathy Poirier, la présidente sortante de l'organisation et maintenant mairesse de Percé, qui rappelle que la candidature avait été officiellement déposée en 2016. « Préalablement à ça, il y a beaucoup de travail à faire. C'est beaucoup d'analyses, de présentations; il a fallu monter le dossier, le préparer et l'appuyer scientifiquement. Avant même 2016, c'est un travail de plusieurs années », précise-t-elle.

Cette dernière était d'ailleurs présente lors des conférences internationales des

géoparc de l'Unesco pour faire mûrir la candidature de Percé et s'assurer qu'elle serait considérée dans la prochaine sélection de l'organisation.

« C'est une notoriété de se qualifier dans un cahier de charge de cette envergure. Ça nous donne aussi une visibilité internationale, donc une possibilité de recevoir une clientèle qui n'aurait peut-être pas eu envie de se présenter chez nous [...] C'est une belle satisfaction et une belle victoire venant d'un grand réseau international que nous recevons ce matin [mardi]. »

« C'est une super belle carte de visite à afficher »

- Renaud Camirand,  
DG du Géoparc de Percé

### À PROPOS

Dans sa description officielle, l'Unesco met notamment l'accent sur la diversité de la faune et de la flore avec la présence de la plus accessible colonie de Fous de Bassan au monde sur l'île Bonaventure, qui en comptaient pas moins de 121 000 en 2008.

On note aussi que Percé a assisté à la naissance de la géologie au Canada puisque c'est ici que Sir William Logan, le premier directeur de la Commission géologique du Canada, a commencé la cartographie géologique du pays. On remarque aussi que les roches enregistrent 170 millions d'années d'histoire géologique régionale dans une zone condensée de 40 km<sup>2</sup>.

« Le territoire possède un riche patrimoine culturel avec des bâtiments historiques importants, un important réseau de sentiers de randonnées, ainsi que divers sites et activités culturels », conclut-on.

La saison s'annonce encore une fois prometteuse pour le Géoparc, qui a accueilli pas moins de 100 000 visiteurs l'an dernier. (Photo Le Pharillon – Jean-Philippe Thibault)

## PROFITEZ DU SOLEIL!



Rabais de **150\$**  
sur les verres solaires progressifs

Rabais de **75\$**  
sur les verres solaires simple vision

Verres solaires sélectionnés, teintés ou polarisés. Du 16 avril au 30 juin 2018. Ne peut être jumelé à une autre promotion.

# OPTO

## RÉSEAU

**CLINIQUE EN VUE**  
8-A, rue de la Cathédrale, Gaspé  
**418.368.2122**  
Dr Louis Thibault, B.Sc., M.Sc., O.D. et Dre Lucie Tremblay, O.D., optométristes

# Nos profs sont victimes de violence

THIERRY HAROUN

**ÉDUCATION.** Pour qui suit l'actualité du monde de l'éducation ne sera pas surpris d'apprendre que les enseignants d'ici comme ailleurs sont victimes de violence de la part de leurs élèves: menaces de mort, coups de pied, insultes verbales et autre intimidation.

Rares sont ceux et celles qui sont prêts à en parler publiquement. Reste que la présidente Gaspésie-les-Îles du Syndicat des travailleurs de l'éducation de l'Est-du-Québec, Anne Bernier, le dit haut et fort et à qui veut bien l'entendre. Zoom sur un problème sérieux que plusieurs souhaiteraient garder enterrer.

« Le problème est banalisé et il manque de soutien »

- Anne Bernier, présidente syndicale régionale

## PROBLÈME BANALISÉ

Anne Bernier représente 2 200 personnes dans une cinquantaine d'écoles réparties dans les trois commissions scolaires de notre territoire, soit René-Lévesque, des Chics-Chocs et celles des Îles. Quand on lui parle de violence envers les enseignants, elle vous dira d'emblée que c'est un réel problème qu'il faut prendre à bras-le-corps car il en va de la santé mentale et physique de nos enseignants, de même que de la bonne marche de notre réseau scolaire.

« Oui c'est clair que la violence existe dans nos écoles. Je ne suis pas en mesure aujourd'hui de quantifier ce problème, mais la violence envers nos professeurs se traduit sur le plan physique, psychologique et verbale, et ce, du préscolaire jusqu'à la fin des études incluant la formation professionnelle et des adultes », lance-t-elle d'un souffle au bout du fil, non sans amertume et déplorant par la même occasion le manque d'aide et d'encadrement que les professeurs seraient en droit de recevoir de la part des commissions scolaires face à ce fléau. « C'est sûr qu'il y a un manque d'aide dans nos établissements. Il n'y a pas assez d'effectifs et il faut sérieusement s'y attarder. »

Comment la violence se traduit-elle? « À la maternelle, ça peut être un coup de tête, un coup de pied, un coup de poing. Ça peut être des menaces de mort quand on arrive avec des plus vieux; des batailles aussi. J'ai déjà vu un enfant

lancer du matériel sur le personnel. Ça se traduit de différentes façons, vous savez », dit-elle, avant de préciser que ce n'est pas un phénomène nouveau.

« Le problème c'est que ça prend une plus grande ampleur, le problème est banalisé et il y a un manque de soutien. » Les conséquences sur le personnel sont multiples: dépression et absentéisme, sans parler de ceux et celles qui n'osent pas parler par peur de représailles, confirme la syndicaliste qui ne compte pas lâcher prise tellement cet enjeu lui est primordial.

## UN PROF SUR DEUX VIOLENTÉ

Si Anne Bernier n'avait pas de chiffres sous la main, le tout dernier sondage commandé par le Syndicat de l'enseignement de l'Estrie est assez révélateur, du moins pour cette région du Québec. Ainsi, 45% des enseignants sondés déclarent avoir subi une violence verbale ou physique de la part d'un élève au cours des 12 derniers mois. Et chez vous, la violence se traduit comment?

« On a récemment eu une enseignante, rappelle Richard Bergevin, le président de ce syndicat, qui s'est fait littéralement battre par un enfant et ce sont des situations qui sont banalisées. L'enseignante s'était interposée alors qu'un enfant donnait des coups de pied

## Sondage en Estrie sur la violence à l'école

■ Avez-vous subi de la violence verbale ou physique de la part d'un élève au cours des 12 derniers mois?

Oui: 45% (232 professeurs)

Non: 55% (283 professeurs)

■ En règle générale, êtes-vous satisfait de l'accompagnement des directions lorsqu'une personne enseignante subit de la violence de la part d'élèves?

Très satisfait ou satisfait: 66%

(318 professeurs)

Peu ou pas du tout satisfait: 34%

(160 professeurs)

■ Considérez-vous votre milieu de travail sécuritaire?

Sécuritaire ou très sécuritaire: 87%

(441 professeurs)

Peu ou pas du tout sécuritaire: 13%

(67 professeurs)



En Estrie, pas moins de 45% des enseignants sondés déclarent avoir subi une violence verbale ou physique de la part d'un élève au cours des 12 derniers mois. (Photo depositphotos.com)

à un autre enfant, et un enfant l'a ensuite pris pour cible et l'a frappé à coups de poing et à coups de pied! Ce n'est pas quelque chose qui se produit à tous les jours. Mais cet enfant-là en particulier avait déjà envoyé deux personnes en congé de maladie dans son année parce que la direction n'avait pas accepté d'agir adéquatement en donnant les services qu'il fallait aux enseignants pour que l'enfant soit dans un bon contexte où il puisse se développer », dit-il avant d'ajouter qu'aucun enseignant devrait se lever le matin en se posant la

question suivante: « Vais-je me faire frapper aujourd'hui? »

Plus largement, il est bien conscient que ce problème demeure complexe, mais qu'il est urgent d'agir en collaboration avec les commissions scolaires de sorte à trouver des solutions durables et surtout ne pas faire semblant que ça n'existe pas ou de balayer le problème sous le tapis. « Il faut aussi exiger du ministère de l'Éducation et du gouvernement qu'il y ait les ressources nécessaires pour s'occuper de ces enfants. »

## Violence: quelle violence?

THIERRY HAROUN

**ÉDUCATION.** À la lumière des réponses que nous ont servies deux commissions scolaires de la Gaspésie concernant notre dossier sur la violence, dont seraient victimes les enseignants de notre réseau scolaire selon la CSQ, c'est à croire qu'on ne parle pas du même sujet tellement le syndicat et le patronat sont aux antipodes de cette délicate question.

On rappellera qu'Anne Bernier, la présidente Gaspésie-les-Îles du Syndicat des travailleurs de l'éducation de l'Est-du-Québec, a lancé un appel en forme de cri du cœur sur la place publique pour rappeler à quel point les enseignants de la région sont victimes de violence sous diverses formes de la part de leurs élèves.

Nous avons sollicité la Commission scolaire René-Lévesque afin de commenter cet enjeu de taille. En réponse, l'organisation nous a ainsi répondu par courriel. « Après validation avec le service RH [NDLR: lire le département des Ressources humaines], aucune problématique n'est documentée en ce sens à la CSRL et il n'y a aucun élément d'analyse permettant d'aborder le sujet de la violence dont les profs seraient victimes en Gaspésie. Si tel avait été le cas, la CSRL serait déjà en action pour établir des pistes d'amélioration en collaboration avec le syndicat et tous les établissements. Il n'y aura donc pas d'entrevue portant sur ce sujet. » Fin de citation. Bref, circulez, il n'y a rien à voir...

« Cette violence n'est pas spécifiquement dirigée vers l'enseignant »

- Deslilas Fournier, directrice des Services éducatifs aux jeunes à la CSCC

## VIOLENCE, MAIS... PAS DIRECTEMENT

Du côté de la Commission scolaire des Chics-Chocs, on a pris la peine de nous envoyer



Deslilas Fournier. (Photo Gracieuseté)

une porte-parole pour répondre à nos questions. Des réponses qui, il faut le dire, renvoient à un flou artistique. Ainsi, quand on demande si les enseignants de cette commission scolaire sont victimes de violence, la directrice des Services éducatifs aux jeunes, Deslilas Fournier, répond ainsi.

« Il est important de faire la distinction entre ce qui pourrait être fait envers les enseignants et la violence qui se vit malheureusement dans l'école au quotidien. Vous faites référence à Mme [Anne] Bernier qui dit: "Oui, on vit de la violence qui est dirigée vers les enseignants". Mais c'est là-dessus où j'ai un bémol. Oui malheureusement il y a de la violence au quotidien dans les écoles qui est due à de nombreux facteurs. Mais je le répète, où je mets le bémol, c'est que les comportements de nos élèves sont violents ou inacceptables, mais ils ne sont pas nécessairement directement en lien avec les enseignants. »

C'est-à-dire? « C'est-à-dire que cette violence n'est pas spécifiquement dirigée vers l'enseignant. »



**Des rencontres  
ont lieu chaque semaine**

**À CHANDLER : À tous les lundis, 19 h 30,  
Domremy, 613, Hôtel-de-Ville**

**À GASPÉ : À tous les lundis et samedis, 19 h 30,  
au 189, rue Jacques-Cartier**

*Bienvenue à tous !*

# La violence envers les profs existe, tranche un expert

THIERRY HAROUN

**ÉDUCATION.** La violence envers les professeurs existe bel et bien, et ce, depuis de nombreuses années, tranche un expert que nous avons consulté, donnant ainsi raison aux syndicats des enseignants qui ont fait une sortie publique afin de faire bouger les choses dans le cadre de notre dossier.

Il s'appelle Denis Jeffrey. Il est professeur titulaire à la Faculté des sciences de l'éducation de l'Université Laval. L'un de ses ouvrages, publié en 2006 par Les Presses de l'Université Laval, est fort éloquent. Intitulé *Enseignants dans la violence*, cet ouvrage de plus de 200 pages s'appuie sur une vaste enquête (plus de 500 enseignants de pratiquement toutes les régions du Québec) laquelle émet des constats qui ont au moins l'avantage d'être clairs.

En entrevue, le professeur Jeffrey, rappelle que «selon mes recherches, aucun enseignant n'est à l'abri des quatre formes de violence qu'on retrouve dans le monde scolaire, soit verbale, physique, sexuelle et contre les biens. Par ailleurs, toutes les données de recherches depuis les années 1970 montrent que la violence est omniprésente dans les écoles et parmi ces violences, la violence contre les enseignants

est aussi omniprésente et encore davantage envers les enseignants qui débutent dans le métier.»

« En fait, les commissions scolaires sont au courant de toutes les violences qui sont vécues par les enseignants, mais ils ne savent pas comment traiter cette situation, alors ils laissent le problème s'enliser »

- Denis Jeffrey, professeur titulaire à la Faculté des sciences de l'éducation de l'Université Laval

Ainsi, on peut aussi lire dans cet ouvrage - que nous recommandons fortement aux personnes intéressées par cet enjeu - que «notre enquête auprès de jeunes enseignants nous a permis de constater que la violence qu'ils vivent peut contribuer au désir de quitter l'enseignement s'ils ne se sentent pas soutenus dans leur travail. Cela signifie qu'un enseignant victime de violence qui se sent moins supporté par son milieu scolaire aura plus de chance qu'un autre de quitter la profession. Par ailleurs, il semble que le désir de quitter l'enseignement est moins lié à un événement de violence en particulier qu'à un ensemble

d'incidents violents qui suscite chez l'enseignant un sentiment d'insécurité», entre autres constats.

## PAS SURPRIS DES COMMISSIONS SCOLAIRES

Quand on le confronte aux réactions des commissions scolaires de la Gaspésie au titre de notre dossier (voir texte précédent), Denis Jeffrey n'en est pas stupéfait. «Je ne suis pas du tout surpris. En fait, les commissions scolaires sont au courant de toutes les violences qui sont vécues par les enseignants, mais ils ne savent pas comment traiter cette situation, alors ils laissent le problème s'enliser.»

En conclusion, il prône le dialogue entre les syndicats et les commissions scolaires afin de régler ce problème pour le bien de tous.



Denis Jeffrey a publié en 2006 l'ouvrage *Enseignants dans la violence*.

(Photo Université Laval)

## SUPER AUBAINE

MAISON MODÈLE DÉMONSTRATEUR À VENDRE



**Belle résidence 24' X 36'**  
**superficie de 864 pieds carrés Includant:**

- Revêtement vinyle colorscape, pierre décorative Novik
- Bardeau d'asphalte architectural 30 ans
- Sofite Facia couleur
- Grande fenestration, porte patio 6 pieds
- Porte d'entrée acier couleur, verre givré, carrelage décoratif
- Abri protégé, colonnes carrées aluminium couleur
- Luxueuses armoires de cuisine, hotte cheminée stainless, robinetterie de luxe.
- Belle décoration intérieure, céramique, applique murale au salon
- Lumières encastrées, luminaires actuels inclus.

**Nombreuses autres options trop longues à énumérer**  
**Installation sur vos fondations**



hmc | Les Habitations MONT-CARLETON  
R.B.Q. : 8000 7883 06

INFORMATION : 418 364-3168 | [info@hmcmaison.com](mailto:info@hmcmaison.com)  
[www.hmcmaison.com](http://www.hmcmaison.com)

## NOMINATION



**Pascal Vallée**

La famille Gleeton du Réseau HG Division, est heureuse d'accueillir au sein de son équipe monsieur Pascal Vallée à titre de conseiller en services funéraires et directeur de cérémonie.

Monsieur Vallée compte plus de 5 années d'expérience au service à la clientèle. Originaire de Ste-Thérèse en Gaspésie, monsieur Vallée est père de 2 beaux enfants. Ses valeurs familiales ainsi que son grand respect rejoignent la mission de notre entreprise et seront partie intégrante de ses nouvelles fonctions.

Dan, Mylène, Harris et Marie lui souhaite la bienvenue dans le groupe HG Division et bon succès !



Le Phareillon - Le Havre - Le mercredi 25 avril 2018 - 5

# Le meilleur hôtel au Canada est à Gaspé

**JEAN-PHILIPPE THIBAUT**

jean-philippe.thibault@medomedia.com

**AFFAIRES.** Le meilleur hôtel au pays n'est pas au centre-ville de Toronto, dans un château sur les rives du Saint-Laurent ni même niché en montagne quelque part dans les Rocheuses. Il est situé en plein cœur de Gaspé.

Dans son plus récent classement – établi en marge des Prix des voyageurs 2018 – le géant du web Hotels.com a dressé la liste des hébergements les plus recherchés au monde.

« À la base, c'est de bien recevoir les gens. L'accueil, ça change tout quand ils arrivent ici »

- Claudine Roy, propriétaire

Concrètement, pour décrocher ce prix d'hôtel le plus recherché, les propriétaires doivent avoir reçu une note d'appréciation moyenne égale ou supérieure à 9,4 sur 10 de la part des voyageurs eux-mêmes, entre décembre 2016 et novembre 2017. Avec un minimum d'au moins 50 avis. Après avoir analysé ses millions de données, il appert qu'un seul établissement d'Hotels.com ait réussi à décrocher une note parfaite de 10 sur 10 dans tout le Canada, et il s'agit de l'Auberge sous les arbres.

Encore mieux, seulement 22 hôtels sur toute la planète ont reçu une note parfaite de 10 sur 10 dans la dernière année. Pour mettre les choses en perspective, l'Association des Hôtels du Canada évaluait qu'en 2016, le pays comptait à lui seul 8 189 établissements hôteliers, d'un océan à l'autre.

Se retrouver en tête de ce classement a évidemment réjoui la propriétaire Claudine Roy, qui a acquis l'endroit il y aura trois ans en août et à qui nous avons appris la nouvelle. Questionnée à savoir comment on pouvait en arriver à une telle note alors que la compétition est féroce et que la majorité font des pieds et des mains pour satisfaire leur clientèle, la principale intéressée résume qu'elle a misé sur les qualités intrinsèques des Gaspésiens.

« À la base, c'est de bien recevoir les gens. L'accueil, ça change tout quand ils arrivent ici. C'est souvent Mimi [sa sœur] qui est là l'après-midi et qui reçoit les gens avec toute la chaleur gaspésienne, en leur offrant un petit verre de gin Radoune », confie-t-elle en riant. Avec une quinzaine de chambres fraîchement revampées, dont plusieurs offrent une vue sur la baie, l'effet de proximité et de convivialité joue aussi sur les bonnes notes recueillies, selon la propriétaire. D'autant plus que l'endroit est enclavé en plein centre de la ville, mais curieusement tout de même à l'abri des distractions extérieures.



Claudine Roy avec son Auberge sous les arbres peut se targuer d'être le seul établissement hôtelier au pays à avoir reçu une note parfaite de 10 sur 10. Ils ne sont que 22 dans le monde. (Photo Le Pharillon – Jean-Philippe Thibault)

« C'est un peu inusité d'avoir un endroit comme ça en plein centre-ville où les gens sont super tranquilles. On ne se croirait jamais à Gaspé. On a l'impression d'être complètement ailleurs et les gens se sentent chez eux. Ils se retrouvent ici un peu comme à la maison. C'est un hébergement qui est différent des hôtels qui sont souvent plus impersonnels. Certains veulent jaser et d'autres veulent rester dans leurs affaires. On respecte tout ça. Et pour ceux qui veulent avoir plus de rapports familiaux, on offre ça ici aussi, à l'image des Gaspésiens que nous sommes. C'est donc de faire les choses différemment », conclut Claudine Roy.

## Les 10 sur 10 dans le monde

- Royaume-Uni: 6
- États-Unis: 5
- République Tchèque: 2
- Corée du Sud: 1
- Nouvelle-Zélande: 1
- Vietnam: 1
- Islande: 1
- Portugal: 1
- Turquie: 1
- Brésil: 1
- Canada: 1
- Bali: 1



## Avis de décès et remerciements

**Madame Aline Denis Curadeau**

1933 - 2018

Au Centre d'hébergement Mgr-Ross de Gaspé le 19 avril 2018, est décédée à l'âge de 84 ans et 9 mois madame Aline Denis, demeurant à St-Maurice-de-L'Échouerie, épouse de monsieur Hector Curadeau, fille de feu monsieur Gédéon Denis et de feu madame Yvonne Cloutier.

La famille recevra les condoléances le samedi 28 avril, à compter de 9 h 30, directement à l'église de St-Maurice-de-L'Échouerie. Les funérailles seront célébrées le samedi 28 avril à 11 h, au même endroit et l'inhumation aura lieu ultérieurement au Cimetière paroissial.

Elle laisse dans le deuil son époux Hector, ses enfants: Mario (Arllette Joncas), Bernard (Marie-Paule Element), Huguette (Réal Landry) et Hélène (Roddy O'Connor), ses petits-enfants: Samuel, Joël (Marie-Chantale), Joanie (Simon), Jason (Roxanne), Marilou (Charles) et Katry (Marc-Olivier), ses arrière-petits-enfants: Anna-Ève, Léa-Rose, Mégan, Shannie, Louick et Alyson, son frère Donald (Lorenza Curadeau), ses beaux-frères et ses belles-soeurs des familles Denis et Curadeau, ses neveux, nièces, cousins, cousines et ses amis(es).

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société Alzheimer du Bas-Saint-Laurent par l'entremise de la Coopérative funéraire ou par leur site Internet: [alzheimer.ca/fr/bassaintlaurent](http://alzheimer.ca/fr/bassaintlaurent)

Alors que nous sommes très peinés par le décès de Aline, votre sympathique présence, vos paroles d'encouragement nous apportent réconfort et espérance. Pour ce témoignage d'amitié et de fraternité nous vous disons un merci ému et sincère. Un remerciement tout particulier s'adresse au personnel du CHSLD Mgr-Ross de Gaspé pour la chaleur humaine, l'attention et les bons soins prodigués.

Hector et les enfants



Téléphone: 418 722-7044  
Télécopieur: 418 722-9033  
286, St-Jean-Baptiste Ouest, Rimouski  
[www.cfbsl.com](http://www.cfbsl.com)

## Remerciements

**Sylvain Ste-Croix**

Décédé le 29 mars 2018

Vous avez été nombreux à nous faire parvenir vos marques de sympathie lors du décès de mon conjoint et père de Lucas et Isabelle Ste-Croix. Sachez que votre support nous a fait chaud au cœur.

Nous tenons également à remercier la Résidence funéraire Harris Gleaton pour son support et son service professionnel.

Sa conjointe: Judiane  
Ses enfants: Lucas (Danielle) et Isabelle (Simon)  
Ainsi que les membres de la famille



## En souvenir de dame Marie-Anne Ouellet

*Maman,*

Déjà une année s'est écoulée depuis ton départ. À chaque jour, à tous les événements et les fêtes où nous nous rassemblons, tu nous manques. Tu occupais et occupes toujours une place si chère dans nos cœurs. Malgré cela, il nous arrive souvent de s'imaginer ce que tu dirais ou ferais lorsque se présente certaines situations. Cela nous ramène à de bons souvenirs remplis de tendresse, d'affection et de rire.

*Nous t'aimons maman.*

*Ta famille*



47, rue Baker, local 7, Gaspé (Québec) G4X 1P1  
Le Pharillon: 418 368-3242 - Le Havre: 418 689-6686  
Annonces classées: 1 877 726-6730  
Sans frais: 1 844 392-5083

[lepharillon.ca](http://lepharillon.ca)  
MEDOMEDIA

Édité par Radio du Rocher Percé inc.

Président: André Méthot

Directeur général: Claude Dauphin

Directeur projets spéciaux: Manuel Castilloux

Journaliste: Jean-Philippe Thibault  
jean-philippe.thibault@medomedia.com

Coordonnatrices aux ventes: Manon O'Connor  
Valérie Lévesque

Conseillères publicitaires: Nadia Normand  
Marie-Claude Poirier

Infographie: Icimédias

ISSN 1181-0459



TIRAGE: 16 485 EXEMPLAIRES IMPRIMÉS

Imprimé par: Imprimeries Transcontinental inc., division Transcontinental de la Capitale, 5000, rue Hugues-Randin, Québec (Québec) G2C 2B4

Veuillez recycler ce journal





Le directeur général de Chandler, Roch Giroux.  
(Photo Ariane Aubert Bonn)

## Salaire amputé de près de 25 000 \$ Le directeur des travaux publics de Chandler n'a pas signé son contrat

**ARIANE AUBERT BONN**  
aubertbonnariane@gmail.com

**AFFAIRES MUNICIPALES.** Le directeur des travaux publics de Chandler n'a pas signé son contrat d'embauche, après la révision de son salaire annuel par le conseil municipal.

Jeudi dernier, le conseil votait de façon à ce que le contrat de travail du directeur des travaux publics de Chandler soit révisé. Le salaire annuel, initialement prévu à 100 000 \$, passait à 76 500 \$ une fois la période de probation terminée. Cette dernière a pris fin le week-end dernier.

*« À défaut de signer avant la fin de la période de probation, cela mettrait fin au lien d'emploi »*

- Roch Giroux, DG de Chandler

Mandaté pour faire appliquer la résolution du conseil, le directeur général et greffier Roch Giroux a transmis le contrat de travail modifié à signer au principal concerné le lendemain de l'assemblée extraordinaire, afin que celui-ci puisse accepter la nouvelle entente. « Au moment où on se parle [mercredi], le document n'est pas signé », indique le directeur général. La résolution adoptée par le conseil est toutefois claire, précise-t-il: « à défaut de signer avant la fin de la période de probation, cela mettrait fin au lien d'emploi ».

Cela signifie que présentement, le directeur des travaux publics ne serait plus en poste. Toutefois, ce dernier serait présentement en voyage à l'extérieur de la région, ce qui fait en sorte que la ville de Chandler démontre une ouverture à attendre son retour la semaine prochaine pour le rencontrer et s'assurer que tout est clair. « À son retour, avec un peu d'ouverture des parties impliquées, on verra ce qu'on peut faire dans ce dossier », nuance Roch Giroux.

### PROCCUREURS ENGAGÉS

Le directeur général nous confirme que les deux parties se parlent présentement par le biais de procureurs, en raison de mécontentements sur certains aspects de la situation. Sans entrer dans les détails, il spécifie que l'ex-directeur a retenu les services d'une firme d'avocat.

« Nous avons fait de même [...] Certains aspects demeurent à vérifier. Comme vous le savez, nous avons reçu une mise en demeure qui précisait certaines choses qu'on a soumises au procureur de la municipalité. Dans certains cas, ça ne respectait pas notre point de vue. Mais c'est normal, dans une situation comme celle-là que les deux parties ne s'entendent pas nécessairement sur l'interprétation de certains aspects du dossier », affirme Roch Giroux.

Sur les conseils de son procureur, le directeur spécifie que les sujets de mécontentement ne seront pas rendus publics pour le moment. Une possible conciliation étant toujours envisagée, la ville ne souhaite pas exposer la teneur des négociations en cours.

# LIQUIDATION

## du printemps

**2017**  
**Chevrolet Colorado**  
**Cabine allongé 4x4**  
36 530\$ - 4 531\$  
**31 999\$**  
4 pneus d'hiver inclus  
Stock # 17093



**2017**  
**Modèle 50<sup>ième</sup> anniversaire**  
**Chevrolet Camaro**  
51 425\$ - 4 426\$  
**46 999\$**  
Stock # 17114



**2017**  
**Chevrolet Corvette**  
**décapotable 2LT**  
83 355\$ - 8 356\$  
**74 999\$**  
Stock # 17144



**2017**  
**Chevrolet Colorado**  
**Cabine Allongé LT 4X4**  
45 110\$ - 5 111\$  
**39 999\$**  
Pneus d'hiver inclus  
Stock # 17198



**2018**  
**Chevrolet Impala LT**  
39 230\$ - 3 231\$  
**35 999\$**  
Stock # 18013



**Aucune offre raisonnable ne sera refusée**



[www.simpsonautomobiles.com](http://www.simpsonautomobiles.com)  
1 877 368-2279 

Le Pharillon - Le Havre - Le mercredi 25 avril 2018 - 7

**PORTES  
OUVERTES**  
**29 AVRIL**  
13 h à 16 h  
**VENEZ NOUS  
RENCONTRER**



Manoir  
St-Augustin



**PROMOTION EN COURS**

INFORMEZ-VOUS DÈS MAINTENANT!

**1 844 479-9658**

225, boulevard de York Ouest, Gaspé  
selectionretraite.com • idsanté

\*Certaines conditions s'appliquent. Détails auprès des conseillers à la location.

**Sélection  
Retraite**

OÙ L'EXCEPTIONNEL  
PREND VIE

>7488663

*Michel  
Forget*

Michel Forget,  
Ambassadeur



>24156

## Un motel incendié et un crevettier échoué à Gaspé



Le Jonève était toujours échoué près du quai 5 jours après l'événement.

(Photo Le Pharillon – Jean-Philippe Thibault)

**JEAN-PHILIPPE THIBAULT**

jean-philippe.thibault@medomedia.com

**FAITS DIVERS.** Fin de semaine achalandée sur le territoire du Grand Gaspé à la mi-avril alors que deux événements différents ont tenu en haleine les services d'urgence.

Tout d'abord, la Défense nationale a dû dépêcher un de ses hélicoptères à Rivière-au-Renard pour venir en aide à un crevettier micmac – le Joneve – qui s'est échoué près du quai entre le 14 et le 15 avril. Un problème de gouvernail a forcé l'embarcation à être remorquée jusqu'à la rive, mais un malheur n'arrivant jamais seul, le câble qui le remorquait a cédé tout juste avant d'arriver à quai. Le crevettier a alors commencé à prendre l'eau, mais les quatre marins sont restés calmes en attendant la Défense nationale, qui est finalement venue à leur rescousse aux petites heures du matin.

Personne n'a été blessé et tous ont pu regagner la terre ferme, non pas sans une bonne frousse. Au moment d'écrire ces lignes, le Joneve était toujours échoué

près du quai, cinq jours après l'incident. Le crevettier devait tout d'abord être vidé de son carburant avant d'être sorti de l'eau.

### LE MOTEL GASPÉ PART EN FUMÉE

Dimanche après-midi, 15 avril, un incendie a détruit une bonne partie du Motel Gaspé dans le secteur Haldimand. Un homme de 46 ans a été gravement blessé et était toujours dans un état critique au moment de mettre sous presse, selon la Sûreté du Québec. Un technicien en scène d'incendie s'est rendu sur les lieux pour faire la lumière sur les événements, mais les conclusions officielles n'étaient toujours pas connues.

Selon toute vraisemblance, c'est un feu de cuisson de la part d'un des occupants qui aurait démarré le brasier.

Le propriétaire, Jean-Paul Simard, a indiqué qu'il voulait reconstruire son bâtiment d'hébergement acquis en 2001 et qui comptait sur une dizaine de chambres. Le Motel Gaspé devra cependant faire un trait sur la saison touristique estivale 2018.



Dimanche après-midi, un incendie a détruit une bonne partie du Motel Gaspé dans le secteur Haldimand. (Photo Le Pharillon – Jean-Philippe Thibault)

# Le TechnoCentre éolien devient Nergica

JEAN-PHILIPPE THIBAUT

jean-philippe.thibault@medomedia.com

**ÉNERGIE.** Officiellement fondé en 2000, le TechnoCentre éolien est un acteur maintenant bien reconnu dans le milieu et ce dernier a décidé de changer d'identité pour mieux refléter ses orientations qui s'articulent maintenant également autour de l'énergie solaire et de l'intégration des énergies renouvelables. Le TechnoCentre éolien devient donc officiellement Nergica.

L'entité rebaptisée indique que le tout viendra répondre à un réel besoin en matière de recherche appliquée et d'accompagnement, qui dit ainsi confirmer son positionnement à titre de référence incontournable au Canada pour tout ce qui touche aux énergies renouvelables et à la transition énergétique. Rappelons d'ailleurs que pas plus tard qu'en décembre dernier, une centrale de 16 kW munie d'une soixantaine de panneaux solaires avait été inaugurée sur leur site de recherche à Rivière-au-Renard.

« Le futur énergétique se construit dorénavant sur une vision intégrée qui se tourne non seulement vers les énergies renouvelables, mais également vers une production décentralisée [...] Le moment est maintenant venu de repenser les modes de production, de distribution et de consommation énergétique », analyse Frédéric Côté, le directeur général de Nergica.

Ce dernier estime par ailleurs que ce qu'on appelait encore hier le TechnoCentre

éolien a contribué à jeter les bases d'une réelle transition vers les énergies nouvelles.

## UNE PREMIÈRE AU QUÉBEC

Ce faisant, Nergica, qui est un centre collégial de transfert de technologie (CCTT) affilié au Cégep de la Gaspésie et des Îles, a obtenu une accréditation en intégration du solaire photovoltaïque, accréditation décernée par le ministère de l'Éducation et de l'Enseignement supérieur.

« L'élargissement du mandat du TechnoCentre éolien vient procurer au Cégep, à ses enseignants et à ses étudiants, de nouvelles opportunités »

- Yves Galipeau,  
DG du Cégep de la Gaspésie

Le directeur général de l'établissement collégial, Yves Galipeau, était sur place lors du dévoilement de la nouvelle identité et n'a pas manqué de souligner tout le potentiel derrière cette annonce.

« Quoi de plus naturel que de passer comme ça en transition de l'énergie éolienne à solaire, les deux posant des défis semblables d'approvisionnement intermittent, de stockage et de couplage avec d'autres sources d'énergie [...] L'élargissement du mandat du TechnoCentre éolien vient procurer au Cégep, à ses enseignants et à ses



Frédéric Côté, directeur général de Nergica, et Yves Galipeau, directeur général au Cégep de la Gaspésie et des Îles. (Photo Le Pharillon - Jean-Philippe Thibault)

étudiants, de nouvelles opportunités. » Pour passer de la parole aux actes, le Cégep a d'ailleurs indiqué qu'il mettra sur pied d'ici l'an prochain un nouveau programme de recherche-études (ou encore innovation-études, la désignation officielle n'est pas encore arrêtée). Le tout un peu à la manière des programmes déjà existant en sports-études ou aventure-études. De créer un tel projet de recherche-études sera une première au Québec, selon le directeur général.

« Cette démarche donnera un plus vaste

éventail de possibilités d'immersion pour nos étudiants qui auront dès leurs études un contact direct avec le milieu de la recherche », analyse Yves Galipeau.

La recherche est d'ailleurs un vecteur phare du Cégep de la Gaspésie et des Îles alors qu'en 2016 encore, il était classé deuxième au pays sur la liste des meilleurs collèges de recherche au Canada, avec un budget de 7,9 millions de dollars y étant consacré. Nergica et son nouveau mandat devrait continuer à faire de l'institution d'enseignement un acteur de premier plan à ce niveau.

**LA GRANDE COURSE DE CHANDLER**

**LE DIMANCHE 16 SEPTEMBRE 2018**  
Marchez, courez, bougez!  
Départ Parc du souvenir

**INSCRIPTION MAINTENANT**  
en ligne sur **events.com**  
ou formulaire sur **coursedehandler.ca**

**Desjardins**  
Caisse populaire du Centre-sud gaspésien

**uniprix**  
CHANDLER • PERCÉ

Une partie des sommes amassées sera remis à la **Fondation du CSSS du Rocher-Percé**

**2km** 12 ans et moins  
**5km**  
**10km**  
**21,1km** en solo  
**21,1km** en équipe

facebook.com/coursedehandler

>2430

**ROULEZ SANS COMPTER**

**YOKOHAMA**

**OBTENEZ JUSQU'À 70\$ EN REMISE POSTALE VISA**

À L'ACHAT DE 4 PNEUS YOKOHAMA SÉLECTIONNÉS.\*  
\*Jusqu'au 31 mai 2018. Détails en succursale.

**ACHETEZ EN LIGNE** Accord D Desjardins

**PNEUS CLERMONT**  
190 Rue Commerciale Est  
Chandler, Québec  
418 689-4393

Pas de stress, il y a **point S**

[www.point-s.ca/pneusclermont](http://www.point-s.ca/pneusclermont)

Le Pharillon - Le Havre - Le mercredi 25 avril 2018 - 9

2458

# Démantèlement d'un réseau de trafiquants : Quatre accusés plaident coupable

**ARIANE AUBERT BONN**

aubertbonnariane@gmail.com

**JUDICIAIRE.** En lien avec la vingtaine d'arrestations du 28 mars dernier, quatre accusés comparaissent et plaident coupable.

Jean-François Cyr Landry, 36 ans, de Newport, plaide coupable à six chefs d'accusation de trafic de différents stupéfiants et possession en vue d'en faire le trafic. Il plaide également coupable en lien avec

une affaire datant de janvier, pour possession de cannabis en vue d'en faire le trafic. L'accusé reçoit une peine de six ans d'emprisonnement.

Jimmy Briand, bien connu des policiers dans plusieurs affaires de trafic de drogue (métamphétamines, cannabis et cocaïne), plaide lui aussi coupable à des accusations de trafic, de possession dans le but de faire du trafic et à deux bris d'engagement. L'accusé devra passer 66 mois derrière les barreaux.

Maxime Lelièvre Poulin, 30 ans, de Chandler, plaide également coupable pour avoir fait le trafic de métamphétamines et pour bris de condition en lien avec une arrestation en 2017. Sa sentence n'est pas connue pour l'instant; ce dernier doit respecter certaines conditions en attendant le verdict.

Michaël Boudreau, 27 ans, de Laval, plaide lui aussi coupable à huit chefs d'accusation semblables à ceux de ses confrères, concernant le trafic et la

possession de stupéfiants dans le but d'en faire le trafic. L'homme sera incarcéré pour cinq ans.

Rappelons que le 28 mars dernier, la Sûreté du Québec procédait à l'opération « Pagaie », en démantelant un important réseau de trafiquants de drogue. Au total, ce sont 23 individus qui ont été arrêtés alors que 40 kg de cocaïne et 7 kg de cannabis ont été saisis, entre autres. En lien avec cette affaire, d'autres accusés ont commencé à comparaître.

L'ÉVÉNEMENT

## PASSEZ EN MODE PRINTEMPS

Mazda

QUAND PROTÉGEZ-VOUS RECOMMANDE,  
COMMANDER EST UNE BONNE IDÉE.



Modèle GT illustré

À PARTIR DE

**315 \$\*\***  
/MOIS

**73 \$ + 8 \$**  
/SEM.

ÉQUIVAUT À

**73 \$ + 8 \$**  
/SEM.

OBTENEZ

- TRACTION INTÉGRALE i-ACTIV
- TRANSMISSION AUTOMATIQUE
- MOTEUR 2,5 L

LOCATION 60 MOIS

ACOMPTE DE 1995 \$

20 000 KM/AN COMPRIS

(8 ¢/KM EXCÉDENTAIRE)



MEILLEUR CHOIX

protégez-vous

RECOMMANDE

MAZDA CX-5 2018

# 0% AU FINANCEMENT À L'ACHAT<sup>†</sup>

SUR MODÈLES NEUFS SÉLECTIONNÉS

**+** SYSTÈME DE NAVIGATION INTÉGRÉ **SANS FRAIS<sup>Δ</sup>**

AVEC TOUTE NOUVELLE MAZDA

**MAZDA CX-3 2018**

À PARTIR DE

**256 \$\*\***  
/MOIS

ÉQUIVAUT À

**59 \$ + 8 \$**  
/SEM.

OBTENEZ

- TRACTION INTÉGRALE i-ACTIV
- TRANSMISSION AUTOMATIQUE



Modèle GT avec équipement optionnel illustré<sup>‡</sup>

LE TRÈS LUXUEUX  
**MAZDA CX-9 2018**  
7 PASSAGERS

À PARTIR DE

**209 \$\*** /2 SEM.

**0 \$** ACOMPTE

LOCATION 60 MOIS

20 000 KM/AN COMPRIS

(12 ¢/KM EXCÉDENTAIRE)



Modèle GT illustré

GARANTIE ILLIMITÉE SUR LE KILOMÉTRAGE

MEILLEURE GARANTIE VÉHICULE NEUF DE L'INDUSTRIE OFFERTE DE SÉRIE



SKYACTIV TECHNOLOGY

LA CONDUITE SANS COMPROMIS



MAZDA

**\*\*Offres valables pour la location mensuelle d'un modèle Mazda CX-3 2018 (NVK68AA00) ou Mazda CX-5 2018 (HVX68AA00) de base neuf, ce qui équivaut à 60 paiements mensuels de 256 \$/256 \$, pour 60/60 mois, avec acompte de 1995 \$/1995 \$, l'immatriculation, les assurances, les taxes et les frais d'inscription au RDPRM allant jusqu'à 88,12 \$ (incluant les frais d'agent pour l'inscription au RDPRM) et les frais d'inscription au RDPRM et les frais d'agent pour l'emprunt mensuel sont payables à la livraison. Limite de 20 000 km par an. Frais de 0,08 \$ par kilomètre excédentaire. Les paiements ne peuvent être hebdomadaires et sont mentionnés à des fins informatives seulement. †Prix du modèle Mazda CX-3 2018 avec équipement optionnel illustré : 30 389 \$. Valeur de l'équipement optionnel illustré : 399 \$. \*Offres valables pour la location aux 2 semaines d'un Mazda CX-9 2018 (OVM68AA00) de base neuf, ce qui équivaut à 130 versements aux deux semaines de 209 \$ pour 60 mois, avec acompte de 0 \$. L'immatriculation, les assurances, les taxes et les frais d'agent pour l'inscription au RDPRM et les frais d'agent pour l'emprunt mensuel sont payables à la livraison. Limite de 20 000 km par an. Frais de 0,12 \$ par kilomètre excédentaire. Le taux annuel de financement à l'achat de 0 % ne s'applique pas aux modèles Mazda 2017 et 2018 neufs sélectionnés. Les modalités varient selon le modèle. Remarque : le taux de financement à l'achat de 0 % ne s'applique pas aux modèles Mazda 2017 ou 2018 neufs, en stock, chez un concessionnaire Mazda autorisé au Québec, entre le 3 et le 30 avril 2018. Remarque : dans l'éventualité où le modèle admissible choisi est déjà équipé d'un système de navigation, ou si le modèle choisi n'est pas admissible à cette offre, le client peut obtenir une remise en argent équivalente. La remise s'applique avant les taxes. Si le système de navigation n'est pas disponible au moment de l'acquisition, il sera fourni à une date ultérieure. Les offres peuvent être modifiées sans préavis. Certaines conditions s'appliquent. Visitez [mazda.ca](http://mazda.ca) ou passez chez votre concessionnaire pour connaître tous les détails. ‡Ces offres sont valables du 3 au 30 avril 2018 ou jusqu'à épuisement des stocks. Sur approbation du crédit pour les clients admissibles seulement. Les offres peuvent être modifiées sans préavis. Visitez [mazda.ca](http://mazda.ca) ou passez chez votre concessionnaire pour connaître tous les détails.**

# JEGOULET



## Bonne Saison!

Vêtements et accessoires pour moto, motocross et motoneige

Service de couture et réparations

Bottes, gants et vêtements de travail

*On a de tout pour vous équiper !*



17, rue Saint-Alphonse, Sainte-Luce 1-800-463-5938

OBTENIR  
PLUS  
D'ARGENT  
POUR UN SOUPER  
EN AMOUREUX?

OUI

C'EST  
POSSIBLE!



En savoir plus sur :

**GASPÉSIE PLUS.CA**

GaspésiePlus.ca vous offre 25% à 40% plus d'argent sur tous les achats que vous effectuerez sur sa boutique en ligne.  
Exemple : vous portez à votre compte 100\$ pour aller au restaurant, nous vous verserons au minimum 125\$  
pour dépenser à votre guise.

# CONCOURS GASPÉSIE PLUS

INSCRIVEZ-VOUS DÈS LE 25 AVRIL SUR LE SITE

**GASPÉSIE PLUS . CA**

ET COUREZ LA CHANCE DE GAGNER

**500 \$ À DÉPENSER**

SUR LA BOUTIQUE



IL Y AURA 5 GAGNANTS EN TOUT  
TOUS LES AUTRES PARTICIPANTS RECEVRONT 15 \$ À DÉPENSER  
VOUS AVEZ JUSQU'AU 22 MAI POUR VOUS INSCRIRE  
LE TIRAGE SE FERA LE 27 MAI PROCHAIN

DE L'ARGENT À DÉPENSER DANS PLUSIEURS COMMERCES DE VOTRE RÉGION

# La Médaille pour les bénévoles pour Annick Bernatchez

**COMMUNAUTÉ.** C'est mardi dernier qu'avait lieu à Rideau Hall à Ottawa la cérémonie de remise pour la Médaille des bénévoles, récompensant l'apport dans leur communauté de 41 personnes d'un océan à l'autre.

Du lot, Annick Bernatchez de Gaspé, dont le travail a été souligné dans le Relais pour la vie et le Mini-relais pour la vie à l'école Saint-Rosaire et de la Découverte. Cette dernière a reçu sa médaille des mains de la gouverneure générale du Canada, Julie Payette.

5 ans jusqu'à ceux de 99 ans et ça, j'en suis très contente », ajoute-t-elle.

Rappelons que la Médaille du souverain pour les bénévoles reconnaît les réalisations bénévoles exceptionnelles de Canadiens partout au pays. En tant que distinction honorifique canadienne officielle, elle souligne le dévouement et l'engagement des bénévoles.

Pour soutenir cette candidature, le bureau de gouverneure générale a mentionné que pendant plus de cinq ans, « Annick Bernatchez a coordonné le Relais pour la vie de sa localité – de même qu'un mini-relais pour les étudiants – dans le cadre duquel elle a constamment mobilisé la majeure partie de la population. En plus de promouvoir les modes de vie actifs dans la région, elle a contribué à la prévention du cancer par la défense des droits et la participation de la collectivité. »

« C'est valorisant et ça fait chaud au cœur [...] Ça été une belle surprise qu'on m'ait octroyé ce prix »

- Annick Bernatchez

« C'est certain que ça donne une bonne tape dans le dos. C'est valorisant et ça fait chaud au cœur. On ne fait pas de bénévolat pour recevoir rien en retour; déjà ce qu'on reçoit en en faisant c'est tellement grand. Ça été une belle surprise qu'on m'ait octroyé ce prix », souligne la principale intéressée.

Maintenant bien rodé, le Mini-relais pour la vie en sera d'ailleurs à une 5<sup>e</sup> édition cette année et l'événement a fait des petits, ayant maintenant aussi lieu dans certaines résidences pour personnes âgées. « Ça va rejoindre les enfants de

## Les récipiendaires par région

- Ontario: 9
- Québec: 8
- Alberta: 5
- Saskatchewan: 4
- Manitoba: 4
- Colombie-Britannique: 3
- Terre-Neuve-et-Labrador: 2
- Nouveau-Brunswick: 2
- Nouvelle-Écosse: 2
- Îles-du-Prince-Édouard: 1
- Territoires du Nord-Ouest: 1

## Le travail du Centre d'action bénévole Le Hauban reconnu à Québec

**COMMUNAUTÉ.** Québec n'était pas en reste pour la Semaine de l'action bénévole et le gouvernement a souligné le dévouement de 40 lauréats, lors de la cérémonie officielle du prix Hommage bénévolat-Québec.

Ces 35 bénévoles et 5 organismes ont reçu une statuette nommée Tara de la part du ministre de l'Emploi et de la Solidarité sociale, François Blais. Parmi eux, le Centre d'action bénévole Le Hauban qui, en 2017, lors des festivités entourant son 30<sup>e</sup> anniversaire, a tenu plusieurs activités pour souligner l'apport des bénévoles de l'organisme.

Cette campagne a non seulement attiré de nouveaux bénévoles, elle a également permis la rétention de celles et ceux qui s'impliquaient déjà. Ainsi, une politique s'applique à toute nouvelle personne désirant s'engager: entrevue, vérification des antécédents judiciaires et des références, présentation au conseil d'administration, lettre d'acceptation et de bienvenue, rencontre d'orientation et formation selon les intérêts.

Un suivi régulier est à l'agenda pour soutenir et outiller les bénévoles dans leur action et une politique relative à la reconnaissance des



Monia Denis, directrice générale du Centre d'action bénévole Le Hauban, en compagnie du ministre de l'Emploi et de la Solidarité sociale, François Blais.

(Photo Gracieuseté – Jean-François Gravel)

bénévoles a été adopté. Toutes ces raisons ont permis au Centre d'action bénévole Le Hauban de se mériter un Tara. (J.P.)



Annick Bernatchez en compagnie de la gouverneure générale, Julie Payette.  
(Photo Sgt. Johanie Maheu, Rideau Hall © BSGG, 2018)

# « Y'a rien que des vieux grincheux là-bas. »

- Roger, 72 ans

portes  
ouvertes  
dimanche  
29 avril  
de 13 h à 16 h

Les résidences pour aînés, ce n'est pas ce que vous pensez. Venez voir.



jeunes-aines.com

Une résidence pour aînés de votre région vous ouvre ses portes

Manoir St-Augustin  
225, boul. York Ouest  
Gaspé  
418 368-2215

OBTE  
NIR  
PLUS  
D'ARGENT  
POUR VOTRE  
ÉPICERIE?

OUI

C'EST  
POSSIBLE!



En savoir plus sur :

**GASPÉSIE PLUS.CA**

GaspésiePlus.ca vous offre 25% à 40% plus d'argent sur tous les achats que vous effectuerez sur sa boutique en ligne.  
Exemple : vous portez à votre compte 100\$ pour votre épicerie, nous vous verserons au minimum 125\$  
pour dépenser à votre guise.

Profitez également de la parution GRATUITE  
 de votre annonce sur **VosClassées.ca**.

Heure de tombée : jeudi 14 h

Heures d'affaires du service téléphonique : de 8h30 à 12h00 et de 13h00 à 16h30

Mode de paiement :   

À NOS ANNONCEURS : Assurez-vous que le texte de votre annonce est exact dès sa parution, sinon il faut nous en aviser immédiatement. En cas d'erreur, notre responsabilité se limite uniquement au montant de l'achat de la première semaine de parution de votre annonce. Toute discrimination est illégale.

**POUR TOUT ACHETER  
 ET TOUT VENDRE,  
 près de chez vous**

## Un seul numéro 1-866-637-5236

IMMOBILIER  
100 à 299

MARCHANDISE  
300 à 399

SERVICES  
400 à 599

EMPLOI ET FORMATION  
600 à 799

ÉVÈNEMENTS SPÉCIAUX  
800 à 899

VÉHICULES  
900 à 999

**160** Terrains / Terres à vendre

**GRANDE RIVIÈRE:**  
2 terrains,  
200X200, 1 terrain  
300X200, rue de  
l'Azur, vue sur mer,  
nouveau développe-  
ment. Demande  
7,500\$/ chacun.  
418-908-1061

**310** Divers à vendre

**SCIERIES MOBILES** à partir  
de 4,397\$ Coupez bois de  
toutes dimensions avec votre  
propre scierie à ruban portative.  
Info & DVD gratuits,  
www.ScieriesNorwood.ca/  
400QN 1-800-408-9995,  
poste: 400QN.

**424** Astrologie/occultisme

Ana Médium pure, 40 ans  
d'expérience, ne pose aucune  
question, réponses précises  
et datées, confidentielles.  
Tél.: 514-613-0179 (Avec ou  
sans Visa/Mastercard)

**205** Logements/  
appartements à louer

2-1/2, 3-1/2, 4-1/2, chauffés,  
éclairés. Chandler, Grande-  
Rivière, Cap-d'Espoir,  
418-782-5395,  
418-782-6463

**484** Services divers

SAAQ - SAAQ - SAAQ Victime  
d'un accident automobile?  
Vous avez des blessures?  
Contactez-nous. Consultation  
gratuite. M. Dion Avocats, tél:  
1-855-282-2022  
www.sossaaq.com

**485** Agence de rencontre  
avec permis

CONTACTS directs et rencon-  
tres sur le service # 1 au  
Québec! Conversations, ren-  
contres inattendues, des  
aventures inoubliables vous  
attendent. Goûtez la différen-  
ce. Appelez le  
1-866-553-5652 pour les  
écouter ou bien, pour leur  
parler, depuis votre cellulaire,  
faites le #(carré) 6910 (des  
frais peuvent s'appliquer)  
L'aventure est au bout de la  
ligne.  
www.les-seductrices.com



Trouvez-en  
encore plus sur  
**vosclassées.ca**



## Près de 1 000 \$ pour le Fonds Michel-Lancup

Les conseils des Chevaliers de Colomb du district 64 comprenant Percé, Grande-Rivière, Chandler, Newport, Pabos Mills et Port-Daniel-Gascons se sont unis pour offrir un don de 973 \$ au Fonds Michel-Lancup, organisme qui vient en aide aux personnes atteintes du cancer. Ce don provient de la vente des billets des œuvres vendues dans la région. Sur la photo, Armand Godin, Daniel Huard, Euclide Briand, Jean-Marc Tremblay, Adelard Methote, Rhena Lambert Huard et Tony Mercier. (J.P.) (Photo Gracieuseté Jean-Marc Tremblay)

## VENTE DE FAILLITE PAR SOUMISSION

NO SURINTENDANT : 43-2351320

LE SYNDIC SOUSSIGNÉ FAIT APPEL À DES SOUMISSIONS  
 POUR LA VENTE DU (DES) BIEN(S) CI-APRÈS DÉCRIT(S) :

**Lot 1 Motocyclette Honda Goldwing 2010, identifié 1HFSC4757AA900338**

**VISITE DE L'ACTIF**

L'actif susmentionné pourra être visité le 2 mai 2018 de 12:00 à 13:00 auprès de Lise Proulx à l'adresse  
 suivante : 305-158-A, rue de Pontbriand, Gaspé.

**OUVERTURE DES SOUMISSIONS**

Les soumissions devront être postées ou déposées au 125-180, rue des Gouverneurs, Rimouski, Québec,  
 G5L 8G1. L'ouverture des soumissions se fera le 9 mai 2018 à 15h30 au 125-180, rue des Gouverneurs,  
 Rimouski, Québec, G5L 8G1. Les soumissionnaires sont invités à l'ouverture des soumissions.

Toutes les soumissions devront être accompagnées d'un **chèque visé ou argent comptant de 15 %** du  
 montant de la soumission, devront être cachetées et sur le recto de l'enveloppe, la mention suivante devra  
 être inscrite : **Le numéro de lot ainsi que le numéro de la faillite susmentionnée.**

**CONDITIONS**

Avis est par les présentes donné que les conditions s'appliquant à la présente vente sont disponibles auprès  
 du syndic. Ces conditions font partie intégrante de la demande de soumissions. Il est de la responsabilité  
 des soumissionnaires d'en obtenir une copie au bureau du syndic lors de l'inspection des actifs.

Il est de la responsabilité du soumissionnaire gagnant de prendre possession dudit ou desdits bien(s) dans  
 les 24 heures suivant l'acceptation de l'offre à défaut de quoi, il sera tenu de payer les frais d'entreposage.  
 Si votre soumission est acceptée vous devez nous faire parvenir la balance du solde dû soit par **chèque  
 visé, mandat-poste ou argent comptant.**

Le syndic et les inspecteurs ne sont pas tenus d'accepter ni la plus élevée ni quelque soumission que ce  
 soit.

Les soumissions seront acceptées en présumant que le soumissionnaire a examiné le(s) bien(s) offert(s)  
 en vente, s'est fié entièrement sur son examen et enquête et aucune garantie ou condition n'est donnée ou  
 ne peut être sous-entendue quant à la description ou l'état du (des) bien(s) de quelque manière que ce soit.

Toutes taxes s'appliquant à ladite vente sont en sus du prix soumissionné.

Pour de plus amples informations, veuillez communiquer avec **Kathya Landry**.

DATÉ À RIMOUSKI, ce 17 AVRIL 2018.

Diane Chicoine, PAIR SAI

**GINSBERG, GINGRAS & ASSOCIÉS INC.**

Bureau Secondaire  
 147, rue de la Reine, Gaspé (Québec) G4X 1T5

180, rue des Gouverneurs, bureau 125, Rimouski (Québec) G5L 8G1  
 Téléphone : (418) 724-9079 Sans frais : (877) 898-9079  
 Télécopieur : (418) 724-9061



>2446



## AVIS D'APPEL D'OFFRES NUMÉRO 2018-02 RÉFECTION DE ROUTES ET DE PONCEAUX

La Municipalité de Port-Daniel—Gascons (Maître de l'ouvrage) demande des soumissions  
 pour l'exécution de travaux de construction décrits ci-après :

- Remplacement d'enrobé ;
- Mise en place d'enrobé ;
- Réfection et remplacement de ponceaux ;
- Remplacement et rehaussement de glissières de sécurité ;
- Divers travaux connexes de réfection et de d'aménagement nécessaires  
 à la réalisation du projet.

Toute soumission doit, pour être considérée valide, être préparée sur la formule fournie avec  
 les documents de soumission et accompagnée des documents requis mentionnés au devis.

Les documents nécessaires à la soumission seront disponibles sur le site du Système  
 Électronique d'Appel d'Offres (SÉAO) au [www.seao.ca](http://www.seao.ca) à partir du 25 avril 2018. L'obtention  
 des documents est sujette à la tarification applicable définie par le SÉAO.

La responsable de l'appel d'offres du Maître de l'ouvrage est Madame Chantal Vignet,  
 directrice générale au 418 396-5225, poste 2 ou encore par courriel au [dg@municipdg.ca](mailto:dg@municipdg.ca).  
 Toute question doit obligatoirement être adressée par courriel à cette personne.

Les soumissions doivent être reçues à l'hôtel de ville situé au 494, route 132, Port-Daniel—  
 Gascons, GOC 2NO avant le 16 mai à 11h00, heure avancée de l'Est. Les soumissions  
 alors reçues seront ouvertes publiquement immédiatement à la suite de l'heure de tombée  
 mentionnée précédemment.

Cet appel d'offres est conditionnel à l'approbation du règlement d'emprunt relatif aux  
 travaux visés par le présent devis par les personnes habiles à voter, le cas échéant, par le  
 ministère des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire.

Le Maître de l'ouvrage se réserve le droit de n'accepter ni la plus basse, ni aucune des  
 soumissions reçues et de retrancher du contrat certaines parties. Le Maître de l'ouvrage ne  
 sera en outre passible d'aucune poursuite ou réclamation pour frais ou pertes encourues  
 par les soumissionnaires à la suite de telles décisions.

DONNÉ À Port-Daniel—Gascons, ce 18 avril 2018

*Chantal Vignet*

Chantal Vignet  
 Directrice générale

>2445

**AGA** de la Corporation Gaspé, Berceau du Canada le mercredi 25 avril à 19h à l'Hôtel de Ville de Gaspé.

**Raconte-moi ... une histoire** à la bibliothèque municipale de L'Anse-au-Griffon, le mercredi 25 avril à 18h30. Cindy Harrison accueillera les jeunes de 2 à 8 ans pour leur présenter le conte Léo Tête-en-l'air!

**Bingo** au club Fadoq Paul-Bernard de Saint-Maurice le jeudi 26 avril à 20h.

**Whist-militaire** du Club de l'Âge d'Or de Saint-Majorique le vendredi 27 avril à compter de 19h30.

**Bingo** des Filles d'Isabelle de Rivière-au-Renard le vendredi 27 avril à 19h30 au Centre Élias-Dufresne.

**Soirée dansante** au club Fadoq Paul-Bernard

de Saint-Maurice le samedi 28 avril à 21h avec la musique d'Yvonne Denis.

**Souper-bénéfice** du Club Lions de Gaspé le samedi 28 avril à 18h à l'école secondaire C.-E.-Pouliot. Crabe à volonté.

**Marché aux puces** au profit de la Fondation de l'École Notre-Dame-du-Sacré-Coeur de Saint-Majorique le samedi 28 avril de 10h à 15h au gymnase de l'école.

**Inscription des Jeux des 50 ans et +** jusqu'au samedi 28 avril sur le urlsgim.com.

**Déjeuner-chantant** au profit de l'Association équestre régionale western du golfe ce dimanche 29 avril de 8h à midi au Centre communautaire Élias-Dufresne à Rivière-au-Renard.

**Bingo** du lundi au sous-sol de l'église de Cap-aux-Os ce 30 avril dès 19h30.

**Messe de Saint Pérégrin** au sanctuaire de Pointe-Navarre le mardi 1<sup>er</sup> mai à 19h.

**Bingo** du Club de l'Âge d'Or de Rivière-au-Renard le vendredi 4 mai.

**Whist-militaire** le vendredi 4 mai au local du Club de l'Âge d'Or L'Accalmie de L'Anse-au-Griffon. Vous devrez former des équipes de 4 personnes.

**Soirée-bénéfice** au profit du Relais pour la vie Côte-de-Gaspé le samedi 5 mai à 20h au Centre Élias Dufresne de Rivière-au-Renard. Quatre groupes musicaux se succéderont.

**Danse** du Club de l'Âge d'Or de Rivière-au-Renard le samedi 5 mai à 21h.

**Marché aux puces** de la Fondation Santé de La Côte-de-Gaspé le samedi 5 mai de 10h à 16h au Centre récréatif Luc-Germain. Vos objets

peuvent être apportés le mardi 1<sup>er</sup> mai au vendredi 4 mai, de 12h à 13h et de 17h à 20h.

**AGA** de la Corporation du sanctuaire Notre-Dame de Pointe-Navarre le dimanche 6 mai à 13h30 à l'église de Pointe-Navarre.

**Souper de la fête des Mères** des Chevaliers de Colomb de Rivière-au-Renard le samedi 12 mai au Centre Élias-Dufresne avec la musique d'André et Yvonne. Billets 35\$ par personne. Réservation au plus tard le mardi 8 mai au 418 269-1304 ou au 418 269-1305.

**VOS ANNONCES** pour l'Agenda ou le Babillard doivent maintenant être envoyées à l'adresse courriel suivante: jean-philippe.thibault@medomedia.com avant le jeudi à 20h, ou une journée plus tôt lors des semaines avec congé férié.



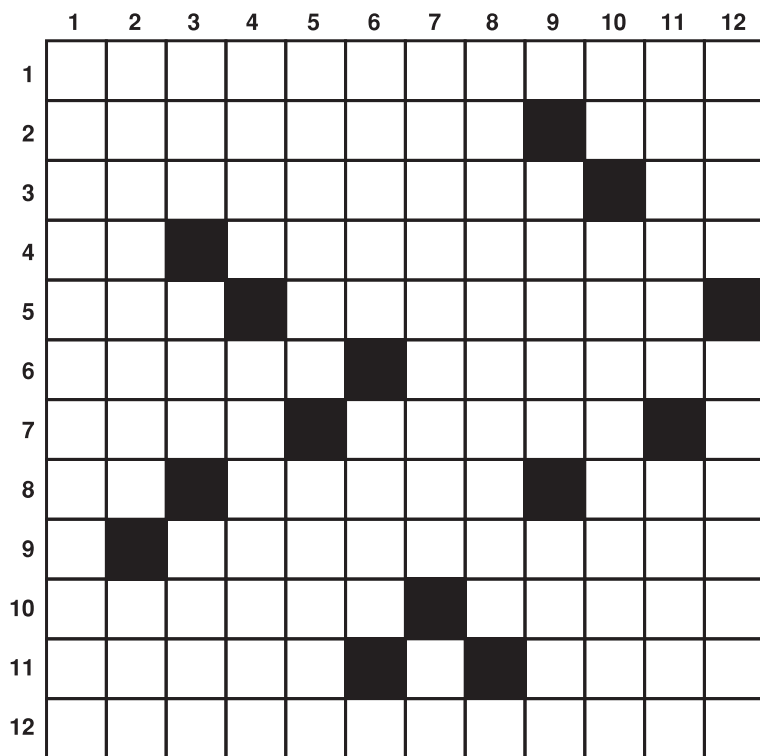
## Pause café

La Pensée de la semaine

Il y aura toujours des gens qui t'apprécieront pour ce que tu es.



## MOTS CROISÉS N° 556



### HORIZONTALEMENT

1. Peindre avec des couleurs criardes.
2. Instruis. — Lettre de l'alphabet grec.
3. Qui commencent à paraître. — Possède.
4. Doublee. — Désavantage.
5. Solution. — Partie terminale de l'ère tertiaire.
6. Homme réduit au dernier degré d'ignorance. — Perdit son temps à des riens.
7. Fleuve de Sibérie. — Un automobiliste en compte cinq.
8. Personnel. — Archipel de la Micronésie. — Siège.
9. Petite pelle pour les balayures.
10. Confitiserie de sucre. — Éther-sel.
11. Ville d'Allemagne. — Rend moins épais.
12. Caractérisées par le ronflement.

### VERTICALEMENT

1. Antibiotiques.
2. Qui s'écaille. — Armée.
3. Rivière de l'Asie. — Il portait souvent un habit de femme. — Procédé habile et déloyal.
4. Architecte britannique, mort en 1835. — Faire du bruit confus accompagné généralement de cris.
5. Boisson. — Ami.
6. Oxyde d'uranium. — Dépourvu de saveur.
7. Pratiques la promenade de longue durée. — Conjonction.
8. Qui est en contestation quelconque.
9. Marque. — Fils de Rebecca.
10. Gamme. — Liqueurs.

11. Phases d'une évolution. — Évalue le volume d'une quantité de bois.
12. Séparation des cheveux. — Voies de communication urbaine.

### RÉPONSE DU N° 556



## MOT CACHÉ

THÈME : L'HIVER  
6 LETTRES

T	N	E	M	E	S	S	I	D	I	O	R	F	E	R	A	F	A	L	E
E	R	F	I	K	M	E	P	N	R	L	G	G	L	R	E	F	E	N	N
M	G	A	I	R	C	M	V	L	O	A	E	L	E	O	V	Y	E	T	N
P	O	E	I	A	E	I	I	I	E	R	T	T	I	E	C	I	O	U	E
E	R	T	L	N	T	R	S	T	C	N	U	E	D	S	G	O	G	F	I
R	G	G	O	E	E	I	D	U	O	A	D	A	R	E	S	S	N	G	G
A	R	A	R	N	R	A	R	U	E	U	S	E	T	E	G	A	E	E	E
T	C	I	S	N	E	E	U	B	O	S	F	U	U	R	U	E	N	L	I
U	R	H	O	Y	U	I	L	E	I	P	H	L	F	R	E	O	L	T	N
R	E	E	A	E	A	A	G	L	L	C	A	I	E	O	O	V	J	O	C
E	L	D	R	U	N	P	G	E	I	B	R	T	V	R	R	C	I	T	O
U	T	U	A	C	F	O	P	E	N	S	A	E	I	E	H	E	E	H	N
Q	D	E	H	N	I	F	S	A	U	I	E	E	C	N	R	U	T	D	V
S	V	E	P	I	E	E	A	I	R	X	P	R	R	O	A	N	M	S	E
A	U	E	R	M	R	M	D	G	A	E	E	A	G	G	U	G	A	E	N
R	B	U	R	A	E	I	O	I	E	S	N	D	S	E	A	V	E	L	I
R	I	R	C	G	P	T	R	R	A	V	I	C	A	A	D	F	R	M	E
U	A	A	I	E	L	E	E	P	P	I	R	G	E	L	I	S	O	E	N
O	F	R	O	I	D	A	R	E	U	Q	O	L	B	L	A	N	C	R	T
B	T	A	M	I	L	C	S	E	N	G	E	L	U	R	E	B	M	O	T

SOLUTION DE CE MOT CACHÉ : FRIMAS

- |   |   |  |  |   |   |
|---|---|--|--|---|---|
| <b>A</b><br>ABRI<br>ADORE<br>AGRÉABLE<br>AIDE<br>AIR<br>APPARENCE<br><b>B</b><br>BALADE<br>BEAUTÉ<br>BLANC<br>BLANCHEUR<br>BLOQUER<br>BOURRASQUE<br><b>C</b><br>CHAUFFAGE | <b>CHUTE</b><br>CLIMAT<br><b>D</b><br>DÉCOR<br>DÉÇU<br>DÉGEL<br>DEGRÉ<br>DÉRAPER<br>DURE<br><b>E</b><br>EMMITOUFLER<br>ENGELURE<br>ENNEIGÉ<br><b>F</b><br>FÊTE<br>FEU | <b>FIÈRE</b><br>FLOCON<br>FORÊTS<br>FORT<br>FOYER<br>FROID<br><b>G</b><br>GEL<br>GELER<br>GERÇURE<br>GIVRE<br>GLACE<br>GLISSADE<br>GLISSANT<br>GRÉSILLER<br>GRIPPE | <b>H</b><br>HIVER<br>HIVERNAL<br><b>I</b><br>IMAGE<br>INCONVÉNIENT<br>INVITER<br><b>J</b><br>JOUER<br><b>L</b><br>LOISIR<br><b>M</b><br>MOTONEIGE<br><b>N</b><br>NEIGE<br>NOËL | <b>NUAGEUX</b><br><b>P</b><br>PATINAGE<br>PAYSAGE<br>POUDRERIE<br>PROMENADE<br><b>R</b><br>RAFALE<br>RAVI<br>RECOUVRE<br>REFROIDISSEMENT<br>RETARD<br>RHUME<br>RIRE<br><b>S</b><br>SAIN | <b>SAISON</b><br>SAPIN<br>SEL<br>SKIER<br>SPLENDEUR<br><b>T</b><br>TEMPÉRATURE<br>TEMPÊTE<br>TOMBER<br>TÔT<br>TRAÎNEAU<br><b>V</b><br>VERGLAS |
|---|---|--|--|---|---|

OBTENIR  
PLUS  
D'ARGENT  
POUR RENOUVELER  
VOTRE GARDE-ROBE?

OUI

C'EST  
POSSIBLE!



En savoir plus sur :

**GASPÉSIE PLUS.CA**

GaspésiePlus.ca vous offre 25% à 40% plus d'argent sur tous les achats que vous effectuerez sur sa boutique en ligne.  
Exemple : vous portez à votre compte 100\$ pour vos vêtements, nous vous verserons au minimum 125\$  
pour dépenser à votre guise.

# Un prix d'excellence national pour le Musée de la Gaspésie

JEAN-PHILIPPE THIBAUT

jean-philippe.thibault@medomedia.com

**HISTOIRE.** L'an dernier et pour la première fois de son histoire, le Musée de la Gaspésie s'était mérité le Prix d'excellence de la Société des Musées du Québec, grâce à son projet de réalité virtuelle de la Gaspésienne no 20.

Ce n'était apparemment qu'un début puisque l'institution muséale a continué sur sa lancée en mettant cette fois la main sur le Prix d'excellence Nouveaux médias 2018, dans le cadre du congrès annuel de l'Association des musées canadiens qui se déroulait à Vancouver.

Ce prix national souligne l'innovation en matière d'accessibilité, d'engagement et de

participation par l'intermédiaire d'initiatives faisant appel aux médias sociaux ou aux technologies numériques.

« Nous sommes très heureux de recevoir une telle reconnaissance de nos pairs à l'échelle canadienne »

- Nathalie Spooner,  
DG du Musée de la Gaspésie

Le jury a noté que le film en réalité virtuelle *Gaspésienne no 20* s'est ainsi démarqué par la qualité remarquable de sa réalisation, par son audace et par sa pertinence. Rappelons que la

création est basée sur des enquêtes orales auprès des pêcheurs et que le film est à la fois une exposition et un outil d'éducation permettant d'interpréter le plus imposant objet des collections du Musée de la Gaspésie, soit cet authentique bateau de pêche à la morue construit en 1958 à la Davie et vendu initialement à Thomas Boucher, de Newport. Il a ensuite appartenu à six autres propriétaires, avant d'être donné au Musée de la Gaspésie en 2002, puis restauré et inauguré l'an dernier.

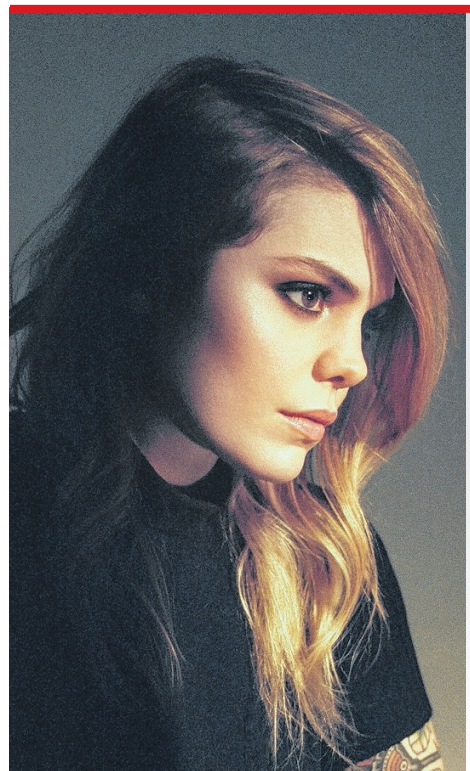
« Nous sommes très heureux de recevoir une telle reconnaissance de nos pairs à l'échelle canadienne. Nous sommes particulièrement fiers, car ce prix souligne l'aspect novateur d'un projet mettant en valeur l'histoire de la Gaspésie et de



Le film en réalité virtuelle a été lancé en mai 2017. (Photo Le Pharillon - Jean-Philippe Thibault)

ses résidents», remarque Nathalie Spooner, la directrice générale du Musée de la Gaspésie, qui était d'ailleurs sur place avec le chargé de projet Jeannot Bourdages pour recevoir cet honneur.

Ce prix souligne le virage numérique que prend le Musée de la Gaspésie.



## Cœur de Pirate au FMBM

Bonne surprise pour ceux et celles qui se sont déplacés à la salle communautaire de York dimanche dernier pour le déjeuner du Centre d'Action Bénévole Le Hauban. L'équipe du FMBM de Gaspé était sur place et a annoncé en primeur les artistes qui seraient sous le chapiteau le jeudi en La dame blanche et Cœur de Pirate. La première est une Cubaine énergique qui se nomme Yaïte Ramos Rodriguez et qui donne dans le hip-hop. La deuxième est Québécoise et bien connue de tous depuis plusieurs années déjà, elle qui a obtenu un Félix comme Révélation de l'année en 2009, notamment. Rappelons que le FMBM a déjà annoncé la venue du groupe Alash pour le spectacle au lever du jour au Cap-Bon-Ami dans le parc national Forillon. Le reste de la programmation devrait être dévoilée sporadiquement au fil des prochaines semaines. Les artistes du vendredi devraient être annoncés quelque part autour de la fête des Mères. (J.P.) (Photo tirée de Facebook / Étienne Saint-Denis)



## OUVERTURE DE POSTE DIRECTEUR(TRICE) DES TRAVAUX PUBLICS

Supérieur immédiat : Directeur général

La personne à ce poste doit pouvoir exécuter les tâches suivantes :

### Principales tâches et responsabilités

- Planifier, contrôler, organiser et assurer la gestion de l'ensemble des activités reliées à l'entretien des infrastructures municipales, l'entretien des bâtiments et de la voirie (voirie été et hiver, signalisation, éclairage public, fossé etc.) ainsi que les activités reliées aux travaux d'entretien préventif de nettoyage et de réparation des conduites municipales d'égouts et d'aqueduc;
- Assumer la responsabilité de l'opération, de l'entretien, et l'amélioration du parc de véhicules, machineries et d'équipements municipaux;
- Préparer, administrer et assurer le suivi de l'ensemble des budgets sous sa responsabilité. Réaliser les mandats à l'intérieur des échéanciers et des budgets prévus;
- Effectuer, contrôler et autoriser les achats du service;
- Veiller au respect et à l'application rigoureuse des lois et règlements touchant le monde municipal, des politiques, des codes et des procédures de la Ville;
- Élaborer et recommander les politiques et procédures ainsi qu'établir les priorités de gestion du territoire de la Ville;
- Préparer ou s'assurer de la préparation des études de faisabilité, de l'estimation des coûts, des plans, des devis et cahiers de charges nécessaires à la réalisation des travaux et participe au processus d'appels d'offres;
- Veiller à l'amélioration continue de la qualité, de la productivité de son service, à l'efficacité financière ainsi qu'au respect des échéanciers;
- Assurer le suivi des dossiers qui lui sont confiés et procéder à la reddition de compte, le tout dans le respect d'une approche clientèle;
- Rédiger les différents rapports ou documents supports nécessaires à la direction générale pour les séances du conseil;
- Contrôler la qualité du travail de ses équipes, ainsi que la performance des ressources disponibles (humaines, matérielles et financières);
- Voir à la supervision des travaux des sous-contractants selon les contrats en vigueur;

- Accueillir les plaintes des citoyens en relation avec son service et en assurer le suivi;
- Agir comme supérieur hiérarchique auprès de tous les employés des travaux publics;
- Accomplir toute autre tâche connexe selon les besoins de l'équipe.

### Exigences

- Détenir un baccalauréat en génie civil jumelé à un certificat universitaire en administration (un atout). Détenir un DEC en génie civil, un DEP, ou toute autre formation jugée équivalente ou en relation directe avec le poste, combiné avec une grande expérience pertinente à la fonction sera également considérée;
- Posséder un minimum de 5 ans d'expérience reliée à la fonction;
- Bonne connaissance de la loi sur la santé et la sécurité au travail (LSST) et des différentes lois et règlements encadrant son champ d'expertise;
- Expérience en gestion d'équipe;
- Connaissance de la gestion des affaires municipales.

### Profil recherché

- Démontrer des qualités de communication, de leadership et de planification;
- Facilité à travailler en équipe;
- Grande disponibilité;
- Faire preuve de respect et de politesse envers tous, en tout temps;
- Dynamique.

### Conditions

- Poste permanent à temps plein;
- 40 heures/semaine;
- Salaire offert est de 61 137\$ à 73 000\$;
- Disponible de soir et fin de semaine s'il y a lieu.

### Postuler

Le curriculum vitae doit être accompagné d'une lettre de présentation démontrant votre intérêt et être acheminé, **au plus tard le 7 mai 2018**, à l'attention de M. Félix Caron, directeur général, 137, route 132 Ouest, C.P. 99, Percé, G0C 2L0, ou par télécopie au 418 782-5487 ou par courriel au [dg@ville.perce.qc.ca](mailto:dg@ville.perce.qc.ca).

Veillez noter que seules les personnes répondant aux critères et exigences du poste seront contactées.

Fait à Percé, le 17 avril 2018.

## OFFRE D'EMPLOI

Fondée en 2016, l'entreprise Les Barges de Matane inc. se spécialise dans le domaine du transport maritime de matériaux, de machinerie et d'équipement divers. Que ce soit sur la Basse-Côte-Nord, au Nouveau-Brunswick, à Terre-Neuve ou ailleurs dans les Maritimes, Les Barges de Matane inc. vous assure un service sécuritaire, avantageux et flexible, une alternative économique au transport.

Pour son siège social situé à Matane, nous sommes à la recherche d'une personne pour combler le poste d'un(e) :

## CHARGÉ(E) DE PROJET

### LE DÉFI :

- Relevant du directeur général de l'entreprise, vous assumerez les responsabilités suivantes :
- Gestion des soumissions et contrats en support au directeur général
  - Gestion de projet — cueillette d'informations auprès de la clientèle, suivi des chargements, compilation des feuilles de route, etc.
  - Gestion de l'équipement — mise à jour des permis et des immatriculations, s'assurer des relations avec Transport Canada, etc.

### PROFIL ET EXIGENCES :

- Bilingue
  - Connaissance des outils informatiques de base
  - 3 à 5 ans d'expérience dans un poste similaire
  - Capacité à superviser
  - Capacité à travailler sous pression
  - Connaissance du domaine maritime serait un atout
- Le poste est permanent et à temps plein. Rémunération concurrentielle, salaire à discuter.

Les personnes intéressées à soumettre leur candidature peuvent nous faire parvenir leur curriculum vitae à l'adresse suivante :

A/S Isabelle Gauthier, directrice de l'administration  
125 rue Savard, C.P. 307, Matane, Qc G4W 0J7  
isabelle@bargesmatane.com  
Tél. : 418-562-4973 poste #8415



# Silver Catalano renoue avec sa passion de la musique

**MUSIQUE.** Pas plus tard qu'en février, Silver Catalano annonçait la fin de sa carrière musicale avec la sortie de son single *My mouth is cold*.

De son propre aveu, ce dernier en avait un peu assez de la couverture médiatique qui se concentrait essentiellement à sa personne et aux questions identitaires plutôt qu'au contenu musical et à sa valeur artistique.

« On essayait toujours de documenter ma vie et de me catégoriser au lieu de parler de mon travail et de ma vision en tant qu'artiste. Ma présentation a beaucoup été faite à l'inverse, du côté personnel à savoir qui est la personne derrière le personnage. À la longue, c'est devenu un peu lourd et difficile à sortir de ça. Je ne sentais pas que c'était authentique à qui j'étais. Mais au lieu de mettre fin à ce projet, j'ai décidé de me retrousser les manches et de vraiment faire un projet pour moi. »

Ceci dit, voilà donc que l'artiste a décidé de faire marche arrière et lancera même un premier EP en janvier prochain. Un premier single intitulé

The Girl vient d'être dévoilé et est maintenant disponible sur les plateformes musicales habituelles. « C'est du pop, dans le genre rétro-futuriste. Ça va un peu dans le pop des années '80, mais avec des touches actuelles dans la production. Cette chanson, c'est le premier extrait de mon premier album, qui est dédié à mon amour de la musique pop. Ce sont quatre chansons originales », explique celui qui a composé le tout dans une église à Pabos.

Ultimement, Silver Catalano aimerait créer un EP visuel, donc un vidéoclip pour chacune de ses compositions, dans une esthétique affirmée plus que jamais. Chacune d'elle représentera une facette de sa personnalité d'artiste et toucheront au pop dance, l'électropop ainsi qu'à la ballade. « Mon travail en musique, c'est ma vie. C'est ce que je fais à tous les jours. Je m'identifie comme une pop star en devenir. Je suis beaucoup dans l'esthétique et la performance et le fait que je suis un entertainer », conclut-il en invitant les amateurs à se rendre sur Spotify pour écouter sa création, The Girl. (J.P.)



Silver Catalano lancera un premier EP en janvier prochain. (Photo Gracieuseté)



## VILLE DE CHANDLER AVIS PUBLIC

### PROCÉDURES D'ENREGISTREMENT SUR LE RÈGLEMENT D'EMPRUNT NUMÉRO V-208-2018

#### AUX PERSONNES HABILÉES À VOTER AYANT LE DROIT D'ÊTRE INSCRITES SUR LA LISTE RÉFÉRENDIAIRE DE LA VILLE DE CHANDLER

AVIS PUBLIC est par les présentes donné par le soussigné, Roch Giroux, directeur général et greffier de la susdite municipalité, que :

Lors de la séance ordinaire tenue le 9 avril 2018, le conseil a adopté le règlement numéro V-208-2018 intitulé « **Règlement concernant la réalisation de travaux de réfection à la caserne incendie de Newport, et un emprunt n'excédant pas 485 000\$ à ces fins.** »

1. Les personnes habiles à voter ayant le droit d'être sur la liste référendaire de la Ville de Chandler peuvent demander que ce règlement fasse l'objet d'un scrutin référendaire en inscrivant leur nom, adresse et qualité et en apposant leur signature dans un registre ouvert à cette fin. Au préalable, elles devront établir leur identité conformément à la Loi.
2. Ce registre sera accessible de 9 à 19 heures, le 7 mai 2018 à l'Hôtel de Ville, sis au 35, rue Commerciale Ouest à Chandler et le résultat sera annoncé au même endroit immédiatement après la période d'accessibilité au registre.
3. Le nombre de demandes requis pour qu'un scrutin référendaire soit tenu est de six cent soixante et onze (671). Si ce nombre n'est pas atteint, le règlement sera réputé approuvé par les personnes habiles à voter.
4. Le règlement peut être consulté à l'Hôtel de Ville, tous les jours ouvrables, entre 8 h 00 et 12 h 00 et 13 h 00 et 16 h 00 et durant la période d'accessibilité au registre.

CONDITIONS pour être une personne habile à voter ayant le droit d'être inscrite sur la liste référendaire de la municipalité :

1. Être domiciliée dans le territoire de la Ville de Chandler et depuis au moins six (6) mois, au Québec ;
2. Être, depuis au moins 12 mois, le propriétaire d'un immeuble ou l'occupant d'un établissement d'entreprise, au sens de la Loi sur la fiscalité municipale (chapitre F-2.1) situé dans le secteur concerné. Une personne physique doit également, au 12 avril 2018, être majeure et de citoyenneté canadienne et ne pas être en curatelle ni frappée d'une incapacité de voter.
3. Condition supplémentaire particulière aux copropriétaires indivis d'un immeuble et aux cooccupants d'un établissement d'entreprise : être désigné, au moyen d'une procuration signée par la majorité de ceux-ci, comme le seul des copropriétaires ou cooccupants qui a le droit d'être inscrit sur la liste référendaire à titre de propriétaire de l'immeuble ou d'occupant de l'établissement d'entreprise. (Note : Un copropriétaire ou un cooccupant n'a pas à être désigné s'il est par ailleurs qualifié à titre de personne domiciliée, de propriétaire unique d'un immeuble ou d'occupant unique d'un établissement d'entreprise).

CONDITIONS d'exercice du droit à l'enregistrement d'une personne morale : Désigner par une résolution, parmi ses membres, administrateurs ou employés, une personne qui, le 9 avril 2018 et au moment d'exercer ce droit, est majeure et de citoyenneté canadienne et n'est ni en tutelle ni frappée d'une incapacité de voter.

Donné à Chandler, ce 25 avril 2018

Roch Giroux  
Directeur général et greffier

>2444



## APPEL D'OFFRES

### VILLE DE PERCÉ

Protection et réhabilitation du littoral de l'Anse du Sud  
- Mesures compensatoires  
Construction de récifs artificiels multigénérationnels  
pour le homard d'Amérique  
RÉFÉRENCE: 34177TT

La Ville de Percé, en tant que maître de l'ouvrage, dans le cadre de son projet de protection et de réhabilitation du littoral de l'Anse du Sud, demande des soumissions pour l'exécution des travaux décrits sommairement ci après :

- Construction de neuf (9) récifs artificiels multigénérationnels pour le homard d'Amérique ;
- Vérification de la conformité des travaux et la rédaction d'un rapport de réalisation des travaux.

Les documents nécessaires à la soumission seront disponibles sur le site du système électronique d'appel d'offres (SEAO) ([www.seao.ca/34177TT-4](http://www.seao.ca/34177TT-4)) à compter du 1<sup>er</sup> mai 2018.

Les soumissions seront reçues à l'hôtel de ville de Percé, à l'adresse indiquée ici-bas, **avant 15 h, heure locale, le 22 mai 2018**. L'ouverture des soumissions se fera publiquement le même jour dans les minutes suivant l'heure de clôture, dans la salle du conseil municipal, à l'adresse précitée, en présence des personnes concernées.

Ville de Percé  
137, route 132 Ouest - Case postale 99  
Percé (Québec) G0C 2L0

Pour toute information supplémentaire, communiquer avec le directeur général, M. Félix Caron, responsable de l'appel d'offres de la Ville de Percé, au numéro de téléphone suivant : 418 782-2933 ou par courriel à l'adresse [dg@ville.perce.qc.ca](mailto:dg@ville.perce.qc.ca).

Les soumissionnaires sont tenus de respecter le Règlement numéro 517-2018 sur la gestion contractuelle émis par la Ville de Percé. Les soumissionnaires doivent compléter les déclarations se rattachant audit règlement, qui est joint aux documents d'appel d'offres, et les remettre à la Ville avec leur soumission.

Seules les personnes, sociétés ou compagnies détenant une licence d'entrepreneur et ayant leur principale place d'affaires au Québec ou, lorsqu'un accord intergouvernemental est applicable, dans une province ou un territoire visé par cet accord, sont admises à soumissionner.

Les soumissions doivent être accompagnées d'un chèque visé émis à l'ordre de la Ville ou d'un cautionnement de soumission totalisant 10 % du montant de la soumission valide pour une période de trente (30) jours à compter de la date d'ouverture des soumissions.

Pour être considérée recevable, toute soumission doit être conforme aux documents d'appel d'offres, faite sur les formulaires fournis avec le devis et être accompagnée des documents demandés.

La responsabilité de la Ville n'est aucunement engagée du fait que les avis ou documents quelconques véhiculés par le système électronique contiennent quelques erreurs ou omissions que ce soit. Par conséquent, tout soumissionnaire doit s'assurer d'obtenir tous les documents reliés à cet appel d'offres.

La Ville de Percé se réserve le droit de n'accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues, et ce, sans encourir aucune obligation, poursuite ou réclamation pour frais ou pertes subies par les soumissionnaires à la suite de telles décisions. La Ville se réserve également le droit de retrancher du contrat certaines parties des travaux projetés.

**DONNÉ À PERCÉ CE 25<sup>e</sup> JOUR DU MOIS D'AVRIL 2018.**

La greffière,  
Gemma Vibert

>2432

# Les lauréats du 8<sup>e</sup> Festival Vues sur mer

Très exactement 832 entrées ont été comptabilisées lors de la 8<sup>e</sup> édition du Festival Vues sur mer de Gaspé, qui fait la part belle au cinéma documentaire. C'est moins que les 1 100 sièges qui ont trouvé preneur l'an dernier, mais les cinéphiles ont tout de même pu apprécier les 21 œuvres sélectionnées. Voici sans plus attendre les six lauréats de cette année. (J.P.) (Photos GracieuSeté)

- **Grand Prix et Coup de cœur du Public**  
Bagages de Paul Tom
- **Prix du Film gaspésien**  
Under my skin de Duane Cabot et Gabrielle Hélène Coulter
- **Prix Humaniste**  
Destierros d'Hubert Caron-Guay
- **Prix du Meilleur court-métrage**  
Nuuca de Michelle Latimer
- **Mention spéciale de la Meilleure direction de la photographie**  
Là où je vis de Sarah Baril-Gaudet



## ÉCHO de la BAIE



[www.lechodelabaie.ca](http://www.lechodelabaie.ca)

### AVIS DE CESSON DE GREFFE

Prenez avis que M<sup>e</sup> Kévin Dufresne, notaire, ayant son domicile professionnel au 367A, montée de Rivière-Morris, Rivière-au-Renard, Ville de Gaspé (Québec) G4X 5P7, est en possession d'une partie du greffe et des dossiers de M<sup>e</sup> Jacques Bouchard, notaire à Petite-Vallée et à Grande-Vallée (minute numéro 2277 à 7278), suivant la permission du Comité exécutif de la Chambre des notaires du Québec, tel qu'il appert d'une résolution adoptée lors de la séance tenue le 22 mars 2018. M<sup>e</sup> Kévin Dufresne peut être joint par téléphone au 418 269-1516, du lundi au vendredi de 9h à 16h.

>2370

## Avez-vous votre forestier de famille?



### Des professionnels à la grandeur du Québec

Un réseau de conseillers forestiers est à l'œuvre pour guider les propriétaires de lots boisés désireux de faire réaliser :

1. un plan d'aménagement forestier;
2. une plantation d'arbres forestiers;
3. des travaux de récupération d'arbres affectés par une épidémie d'insectes, un verglas ou des vents violents;
4. des éclaircies permettant d'améliorer les peuplements forestiers;
5. la réfection de chemins forestiers;
6. la délimitation des milieux forestiers sensibles nécessitant une protection.

### Un soutien gouvernemental offert à tous

Une mesure de remboursement des taxes foncières pour les producteurs forestiers, offerte par le gouvernement du Québec, soutient la réalisation de travaux d'aménagement forestier.

Ce soutien permet d'obtenir un remboursement allant jusqu'à 85 % du montant des taxes foncières payées pour la partie boisée de ses lots, en échange des travaux d'aménagement forestier réalisés sur sa propriété.

Cette mesure reconnaît une vaste gamme de travaux, pourvu que leur réalisation soit sous la supervision d'un ingénieur forestier.

Tous les propriétaires possédant plus de quatre hectares de forêt sont admissibles s'ils sont enregistrés comme producteurs forestiers.

Pour trouver les conseillers forestiers œuvrant dans votre région, consultez le site [foretprivee.ca/je-cherche-un-expert](http://foretprivee.ca/je-cherche-un-expert)



### AVIS PUBLIC



Ville de Percé

Avis est, par les présentes, donné par la soussignée greffière de la susdite municipalité que :

- le rapport financier et le rapport du vérificateur, pour l'exercice terminé le 31 décembre 2017, seront déposés lors de la séance ordinaire du conseil municipal qui se tiendra le **mardi 1<sup>er</sup> mai 2018, à 19 h**, dans la salle de l'hôtel de ville, 137, route 132 Ouest, Percé.

Donné à Percé, ce 18 avril 2018.

Gemma Vibert,  
Greffière

>2439

# François Whittom souligne cette année ses 20 ans avec les Flyers

**ALAIN LAVOIE**

alain.lavoie@medomedia.com

**HOCKEY.** Le spécialiste en physiologie de l'exercice, François Whittom, souligne ces jours-ci le 20<sup>e</sup> anniversaire de son association avec les Flyers de Philadelphie.

«Et oui, ça fait 20 ans cette année que je suis responsable de l'évaluation de la condition physique des joueurs du club des Flyers», résume celui que nous avons rejoint à Québec la semaine dernière. Profitant des séries éliminatoires dans le monde du hockey de la LNH, le spécialiste, originaire de Chandler, voulait souligner cet anniversaire important.

Son travail avec les Flyers consiste à déterminer le niveau de condition physique des joueurs, orienter le développement des stratégies d'entraînement spécifiques pour chacun et aider l'équipe d'entraîneurs à prendre les décisions les plus éclairées pour le club de la Pennsylvanie.

*« En partant mon laboratoire, j'ai signé un contrat avec les Flyers et, depuis ce temps-là, on ne s'est jamais laissé »*

*- François Whittom, spécialiste en physiologie de l'exercice*

«En 1998, j'ai mis en place ma compagnie et j'ai lancé un laboratoire en physiologie de l'exercice que j'ai opéré pendant une douzaine d'années. En partant mon laboratoire, j'ai signé un contrat avec les Flyers et, depuis

ce temps-là, on ne s'est jamais laissé. Cette équipe a toujours, année après année, fait appel à mes services», explique celui qui après des études primaire, secondaire et collégiale en Gaspésie s'est dirigé vers l'Université Laval.

**LINDROS...**

À travailler constamment avec l'aspect physique des joueurs de hockey, François Whittom a croisé des joueurs très doués. Éric Lindros est de ceux-là. Premier choix au total lors du repêchage de la LNH en 1991 - repêché par les Nordiques de Québec - ce dernier a joué pour Toronto, New York (Rangers) et surtout les Flyers de Philadelphie dans les années 1990.

Joueur de franchise, il avait un physique imposant, très fort, en plus d'une habileté rare dans le maniement de la rondelle. «En partant, quand tu te rends dans la Ligue nationale, c'est que tu es un athlète extraordinaire. Je pourrais te nommer des joueurs qui ont des conditions physiques exceptionnelles, mais un qui me vient en tête est Éric Lindros. Il mesure 6 pieds 5 pouces avec un poids de 240 livres. C'est un très gros gaillard. C'est un joueur extrêmement fort, mais au détriment de d'autres qualités athlétiques. Des fois, ils peuvent être moins endurants, avoir des temps de réaction moins importants mais lui, en termes de condition physique, c'était vraiment quelque chose de particulier.»

Est-ce que présentement, au sein des joueurs des Flyers, il y a d'autres joueurs qui possèdent une forme physique unique ? Tenu



François Whittom analyse les données après une évaluation de la forme physique des joueurs. (Photo Gracieuseté)

à la confidentialité en vertu de ses contrats, François Whittom parle tout de même d'un excellent joueur qui était toujours en séries éliminatoires contre les Penguins de Pittsburgh, au moment d'écrire ces lignes.

«Ce n'est pas secret de parler de Claude Giroux qui a connu une saison extraordinaire cette année. Claude s'est présenté au camp d'entraînement dans une forme physique qui était supérieure aux attentes.»

## ■ Sur les bancs d'école

- 1992 :** Baccalauréat en Sciences de l'activité physique/kinésiologie
- 1995 :** Maîtrise en Sciences de l'activité physique (Recherche en physiologie respiratoire IUCPQ)
- 1997 :** Doctorat en recherche de la faculté de médecine (physiologie respiratoire)



Le spécialiste François Whittom en période d'évaluation physique en compagnie d'un joueur des Flyers. (Photo Gracieuseté)

## ■ Question de ratio

François Whittom fait également état que dans tout entraînement, il y a toujours un ratio à considérer entre entraînement, moment de repos, intensité de travail et nombre de répétitions. « Mon expertise, c'est d'évaluer la condition physique, en premier. Après, je m'assois avec les trois spécialistes de l'entraînement des Flyers et je leur explique ce que je peux lire avec mes données pour les alimenter sur les forces et les faiblesses des joueurs, sur les intensités de travail à respecter. Eux, à partir de ce moment, et quotidiennement avec les joueurs, ils doivent gérer cet équilibre. »

## Plus en forme qu'avant, les joueurs de hockey ?

**ALAIN LAVOIE**

alain.lavoie@medomedia.com

**HOCKEY.** Est-ce que la progression des habiletés des joueurs ainsi que celle de leur forme physique est meilleure depuis deux décennies ?

François Whittom n'hésite pas un seul instant. La réponse est oui. «Je considère que j'ai été un observateur choyé. Le hockey, aujourd'hui, est une vraie science. Il se fait présentement de la recherche dans ce domaine, de la recherche extrêmement importante. Oui, les techniques d'entraînement de 1998 et d'aujourd'hui ont beaucoup changé», analyse le Gaspésien. Ce dernier prend pour exemple l'évolution de la mécanique des mouvements au fil des ans.

*« Dans la nouvelle convention que les joueurs ont signée, il y a une obligation de se tenir en forme sur une année au complet et non pas juste une saison de hockey »*

*- François Whittom*

«Regarde un match de 1998 et un match d'aujourd'hui, tu vas voir qu'il y a une différence

extrêmement importante juste au niveau de la technique de jeu. Le jeu a progressé de façon très importante. Les joueurs sont plus rapides et plus endurants.»

Comment alors expliquer un tel changement en l'espace de deux décennies seulement ? Le spécialiste en sciences de l'activité physique et kinésiologie attribue cette progression à deux ou trois facteurs importants.

« Facteur 1 : la science du sport. Les études et les recherches viennent améliorer de beaucoup la forme des joueurs. Facteur 2 : la compétition est extrêmement importante dans la Ligue nationale. Cette compétition fait en sorte que les joueurs ont pris conscience dans les 20 dernières années qu'ils doivent être prêts. Les joueurs établis doivent se préparer, la ligue est plus jeune, la moyenne d'âge diminue. Qui plus est, dans la nouvelle convention que les joueurs ont signée avec l'organisation, il y a une obligation pour eux de se tenir en forme sur une période d'une année au complet et non pas juste au niveau d'une saison de hockey. Donc, les joueurs doivent se présenter au camp d'entraînement dans une forme physique exemplaire. »

# Il faut être fait fort pour jouer dans la LNH



François Whittom était aux premières loges le 26 février dernier au Centre Bell à l'occasion d'un affrontement entre les Flyers et le Canadien. (Photo tirée de Facebook - François Whittom)

**HOCKEY.** Malgré les quolibets et les railleries de plusieurs gérants d'estrade à propos de la capacité de certains joueurs à évoluer dans la LNH, il n'en demeure pas moins qu'il faut être fait fort pour jouer à un tel niveau.

Du moins, c'est l'opinion de François Whittom qui explique que la saison compte présentement 82 matches, plus ceux des séries éliminatoires. «C'est une demande physique extrêmement importante pour un athlète, d'où l'importance de bien se préparer pour être dans

une grande forme physique. Aussitôt que la saison se termine, les joueurs s'accordent une période de repos très importante.»

*« Le joueur arrive au camp d'entraînement et il doit déjà se surpasser. Il est en compétition avec des plus jeunes qui poussent toujours plus fort »*

- François Whittom

Sauf qu'après le repos, c'est rapidement le retour au boulot avec la saison qui recommence dès la période estivale, au moment de la préparation physique du joueur. «Il arrive ensuite au camp d'entraînement et au match numéro 1 et il doit déjà se surpasser. Le joueur est en compétition avec des plus jeunes qui poussent toujours plus fort. À moins d'avoir un talent exceptionnel, comme Sidney Crosby, il n'y a personne qui a une place garantie. Ce sont de très, très longues saisons et les joueurs

doivent être dans une forme exceptionnelle pour demeurer en santé.»

Avec une pareille demande en énergie physique et mentale, est-ce que les joueurs utilisent des produits illicites? Là-dessus, François Whittom répond par la négative. «La Ligue a son propre programme de dépistage des produits illicites. Personnellement, quand je suis à Philadelphie, je partage la vie des joueurs, je suis dans leur vestiaire et je n'ai jamais vu de joueur utiliser ce type de substance.» (A.L.)



## AVIS PUBLIC PROMULGATION DE RÈGLEMENT

AVIS PUBLIC est par les présentes donné :

- 1.- QUE, lors d'une séance tenue le 16 avril 2018, le Conseil municipal de la Ville de Gaspé a adopté le règlement numéro 1156-11-28, règlement amendant le règlement de zonage 1156-11 en modifiant les usages autorisés dans la zone AF 185 afin d'y permettre l'usage Forêt (A-3); créant la zone AF-163-1, à même une partie de la zone AF-163, dans le but d'inclure les lots 4 054 447, 4 054 448 partie, 4 054 450 partie, 4 054 451 partie, 4 054 481 partie, 4 054 482 partie, 4 054 483 partie, 4 054 544, 4 055 753, 4 055 754 partie, 4 055 831 partie, 4 055 832 partie, 4 055 833 partie, 4 055 834 partie et 4 817 670 partie, cadastre du Québec; ajoutant la grille de spécifications pour la zone AF-163-1; ajoutant l'article 17.2.3 DISPOSITION APPLICABLE À LA ZONE AF-170, modifiant les usages autorisés dans la zone AF-170 afin d'y permettre l'usage Forêt (A-3);
- 2.- QUE le règlement numéro 1156-11-28 a été approuvé par le conseil des maires de la MRC La Côte-de-Gaspé en date du 11 avril 2018;
- 3.- QU'un avis de conformité a été délivré par le Secrétaire-trésorier de la MRC La Côte-de-Gaspé à l'égard du règlement 1156-11-28 le 16 avril 2018;
- 4.- QUE le règlement 1156-11-28 est entré en vigueur le 16 avril 2018 conformément aux dispositions de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme.
- 5.- QUE les intéressés peuvent prendre connaissance de ce règlement au Bureau de la greffière, à l'hôtel de ville, 25, rue de l'Hôtel-de-Ville, Gaspé, durant les heures de bureau.

DONNÉ à Gaspé, ce 25 avril 2018.

Isabelle Vézina,  
La Directrice des services juridiques et greffière

>2471

## CONSEILLER(ÈRE) PUBLICITAIRE

## OFFRE D'EMPLOI

**Le Pharillon/Le Havre**, journal bien implanté dans la M.R.C. du Rocher-Percé depuis plusieurs années, est à la recherche d'un(e) candidat(e) dynamique afin de combler le poste de conseiller(ère) publicitaire.

Le candidat ou la candidate recherché(e) devra posséder une voiture et être en mesure d'offrir nos différents produits, journal, web, etc... aux entreprises de la région.

### Exigences :

- Expérience dans le domaine de la vente serait un atout
- Un souci particulier pour le service à la clientèle
- Avoir un intérêt pour le milieu des affaires
- Habiletés marquées en communication
- Sens de l'organisation, autonomie, initiative, sociabilité
- Dynamisme
- Apparence soignée
- Démontrer une attitude positive et gagnante
- Avoir le goût de se dépasser
- Connaissances des outils informatiques
- Capacité à travailler en équipe

### Poste permanent, temps plein

**Horaire:** Du lundi au vendredi

**Salaire:** Base + commission

Nous souscrivons au principe de l'égalité des chances en emploi et nous encourageons les personnes de 50 ans et plus à présenter leur candidature.

### Faites parvenir votre CV au :

47, rue Baker, local 7  
Gaspé (Québec) G4X 1P1

Ou par courriel à :  
nadia.normand@medomedia.com  
Nadia Normand, directrice des ventes :  
418 355-5906

MEDOMEDIA



>2423

NOUS PAYONS LES  
**2 taxes**  
 OU PAYEZ EN  
**50 versements**  
 SUR TOUS LES MATELAS ET LITS ARTICULÉS



**Matelas Yamaska**

- Dessus coussiné
- Contours renforcés en mousse

Sommier à titre indicatif

Double PTR-660322

NOUS PAYONS LES  
**2 taxes**

**799<sup>99</sup>** OU **15<sup>99</sup>**  
 50 mois

Garantie **25 ans**



L'assemblage doit être fait par le client.

**+ VÉLO DE MONTAGNE GRATUIT**

À L'ACHAT D'UN MATELAS TOUTES GRANDEURS DE LA COLLECTION TANGUAY

**YAMAHA**

**Ensemble de cinéma maison de 5,1 canaux**

PTR-675436

- Comprend un récepteur de haute qualité, 2 haut-parleurs, un caisson de graves, 2 haut-parleurs «ExtraBass» et une enceinte de centre pour un son «Surround»



ÉPARGNEZ **500\$**

**1000<sup>79</sup>**

999,99 + ÉCOFRAIS DE 0,80

**19<sup>99</sup>**  
 50 mois

Courant : 1 499,99

4K Ultra HD Pass-Through | DOLBY DIGITAL PLUS | dts Digital Surround | CINEMA DSP

**SAMSUNG**

**Téléviseur au DEL 4K UHD, Série 7**

PTR-670250



40 PO

**808<sup>99</sup>**

799,99 + ÉCOFRAIS DE 9,00

**33<sup>33</sup>**  
 24 mois

Courant : 899,99

ÉPARGNEZ **100\$**

**msi**

**Ordinateur MSI Trident Gamer avec processeur**

I7-7700 3,6ghz PTR-912689

- Carte graphique GTX 1060 3 GO

MÉMOIRE VIVE **16 GO** | DISQUE DUR **1TO**

CLAVIER FRANÇAIS

Windows 10 | intel



ÉPARGNEZ **150\$**

**1751<sup>29</sup>**

1749,99 + ÉCOFRAIS DE 1,30

**4861**  
 36 mois

Courant : 1 899,99

JUSQU'À

**50 versements**  
 SUR TOUS LES PRODUITS ÉLECTRONIQUES ET INFORMATIQUES

**CONCOURS EXCLUSIF**  
 À tous ceux qui auront complété leur profil client

**DU 26 MARS AU 29 AVRIL, COUREZ LA CHANCE DE GAGNER**  
 l'un des 2 fauteuils inclinables motorisés une valeur de **1059<sup>99</sup>**

**POUR PARTICIPER :**  
 Rendez-vous au [tanguay.ca](http://tanguay.ca)  
 ou textez le mot «Etran» ou «Relaxon» au 1 800-TANGUAY (826-4829)

**AMEUBLEMENTS**

**TANGUAY**

[tanguay.ca](http://tanguay.ca)

Livraison gratuite\*

f @ in p y t

**375, montée Industrielle-et-Commerciale RIMOUSKI | LIGNE SANS FRAIS: 1 800-TANGUAY (826-4829)**



Les financements sont octroyés par Accord D Desjardins et les versements sont sujets à approbation du service de crédit Accord D Desjardins. Toutes les taxes (TPS et TVQ) et écofrais applicables sont payables à Ameublements Tanguay au moment de l'achat. Le montant payable en versements égaux exclut les taxes de vente (TPS et TVQ) et les écofrais. Si un versement vient en souffrance, un intérêt sera calculé à compter de la date d'échéance du versement au taux annuel de 19,5% et sera chargé mensuellement au compte du client par Accord D Desjardins. (Ex. : solde en souffrance de 100\$, l'intérêt pour une période de 30 jours sera de 1,63\$). Non jumelable à une autre promotion. Photos à titre indicatif. Prix, produits et modalités de paiements sont sujets à changements sans préavis. Cette annonce est en vigueur jusqu'au 29 mai 2018. \*Livraison gratuite à la grandeur du Québec et du Nouveau-Brunswick, cependant certaines régions peuvent être assujetties à des frais. Détails en magasin.